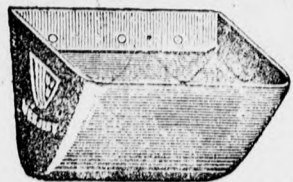


DEMJÉN IGN.

Műszaki Fém- és Pléhcikkek Gyára.

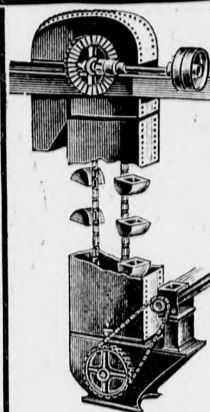
Gyár és iroda: Budapest, VIII. kerület, Magdolna-utca 14.



DEMJÉN-féle egy darabból préselt felvonóserlegek acélpléhből, minden célra, bármily alak-, nagyság- és vastagságban préselve, feketén vagy duplán ónozva.

Árjegyzéket kívánatra bérmentve.

Mindegyik felvonóserleg bejegyzett gyári védjegyünkkel van ellátva, melyre különösen felhívjuk az érdekeltek figyelmét.



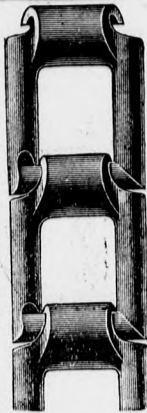
Edward-Láncok

a legnagyobb szállítóképességű és legelső cég Ausztria-Magyarországon Edward-láncokban. Kizárólag elsőrendű kivitel és legjobb minőség.

Versenyen kívül!!

Suschnik & Wächter

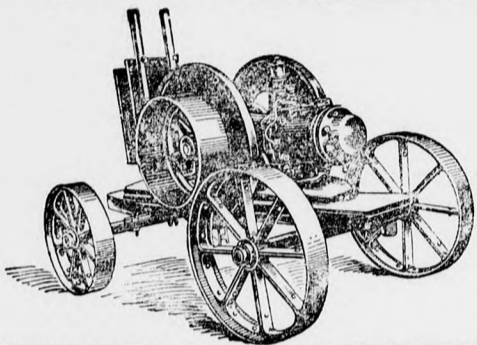
mérnökök műszaki irodája
Wien, VI/1., Magdalenenstr. 38.



Ajánlatokkal, költségvetéssel és tervekkel díjmentesen szolgálnak.

Legjobb hajtóerő

a legújabb Oberurseli nyersolajmotor és nyersolajlokomobil.



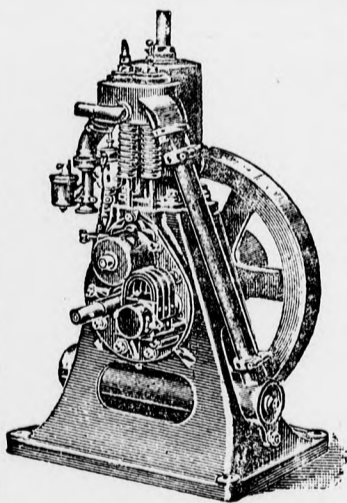
Sok évi tapasztalat után piacra hozott legjobb, legegyszerűbb és legbiztosabb nyersolajmotor.

Költségvetést és tervet ingyen és bérmentve küld a „GNOM“-motorokról híressé vált

Oberurseli motorgyár részvénytársaság
BÉCS, VI/i GUMPENDORFERSTRASSE 72/h.

Klein-Motoren

für Industrie u.
Landwirtschaft



Betrieb mit Benzin, Gas etc. — Geräuschlos, erschütterungsfrei, sparsam und betriebssicher. Geringes Gewicht, geringer Raumbedarf, einfachste Handhabung.

Motor-Lokomobilen.

Motor-Dynamos.

Maschinenfabrik

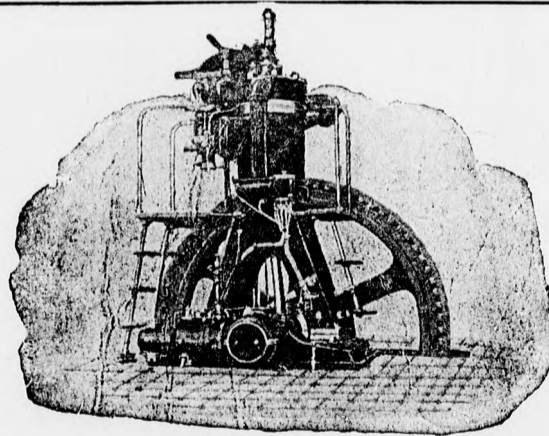
M. Falkenstein & Co.

Berlin N 65. Reinickendorferstrasse 46.

Legolcsóbb és legbiztosabb üzemerő

a mi eredeti „OTTO“-MOTORAINK kapcsolatban saját rendszerű szivógáztelepeinkkel.

Négütemű magasnyomású nyersolajmotorok.



A tüzelőanyagnak legnagyobb mértékben való kihasználása. Üzemköltség tényleges 16erőóránként 3/4 fillértől fölfelé. Eredeti „OTTO“ benzin-lokomobilok nélkülözhetetlenek.

LANGEN & WOLF motorgyára,
BUDAPEST, VI., VÁCI-KÖRUT 59. SZ.

VAS- ÉS GÉPVÁSÁR

EISEN- UND MASCHINENMARKT

MEGJELENIK
:: MINDEN HÓ ::
:: 1-én és 15-én. ::

A műszaki-, gép-, vas-, fém- és világítási ipar érdekeit felölő szaklap.
Összes számokra igényt tartók 10 korona évi előfizetési díjat fizetnek.

ERSCHEINT AM
JEDEN 1. UND 15.
JEDES MONATES

III. évfolyam. 21. szám.

TELEFON: 39—25.

1910. november 1-én.

Felelős szerkesztő: HORVÁTH LAJOS. Kiadja: A SZERKESZTŐSÉG. Főmunkatárs: GYENES IGNÁC.

Szerkesztőség és kiadóhivatal:
Budapest, V. ker., Váci-körút 42. szám.

Redaction und Administration:
Budapest, V. Bez., Váci-körút Nr. 42.

Billigster Ersatz für Niete & Schrauben
Verbindungen b. Neufabrikation & Reparaturen erzielt durch
Autogenes Schweißen
von Schmiedeeisen, Gusseisen, Stahl, Kupfer, Aluminium, u. s. w.
Erstklassige Apparate mehr 1000 i. Betrieb. Billigster Anschaffungspreis.

Vertreter
gesucht.

Preislisten
gratis.

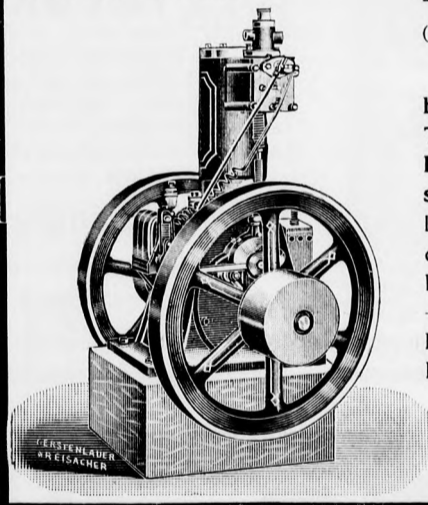
MESSER & CIE. Wien, VIII., Albertgasse Nr. 26.
:: Stammhaus Frankfurt a/M. ::

Hohe Ersparnisse beim
Zertrennen von Eisen u. Stahl in
Stärke & Schnittlinie erzielt durch
jeder
Autogenes Schneiden
Ersetzt das Sägen, Schneiden mit Scheeren
Abkreuzen m. Meißeln u. Abbohren i. billigster Weise

Übernehmen: Schweiß- und Schneidarbeiten, sowie
Reparaturen. Acetylenlichtanlagen.

LUDWIG NIEDERMEIER
Motoren-Fabrik München 41.

(mitält. Firma am Platze),
Wolftrathshausstrasse



baut als Spezialität 4
Typen, keine Schnell-
läufer, für alle Brenn-
stoffe stehender und
liegender Konstruktion,
die Anspruch erheben
können auf Präzision
— äusserst billigen
Betrieb — minimal
Brennstoffverbrauch!

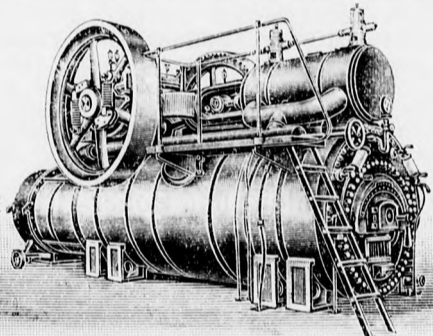
Vertreter
gesucht.

Preisliste gratis und franko.

Maschinenfabrik „BADENIA“

vorm. Wm. Platz Söhne A.-G. Weinheim (Baden)

empfiehlt sich zur Lieferung von **Lokomobilen** für Satt-
und Heissdampf (D. R. P.)



○ ○ ○ ○ ○ ○ ○ ○

Spezialität:
Stationäre, Patent-
Heissdampf-Gleich-
strom-Lokomobilen
mit Achsregler.

○ ○ ○ ○ ○ ○ ○ ○

Anfragen
erbeten an den
Alleinvertreter:

Rudolf Weiss, Prag, Mariengasse 20.

GARVENS
SZIVATTYUK NAGYBANI
RAKTÁRA
MŰSZAKI ÉS GÉPIPARI
R. T. BUDAPEST
VII. VÖRÖSMARTY-U. 19/b
GŐZ-KÖRFORGÓ-SZARNY SZIVATTYUK
TŰZOLTÓ FECSKENDŐK

MINDEN
TYPUS
RAKTÁRON
VAN

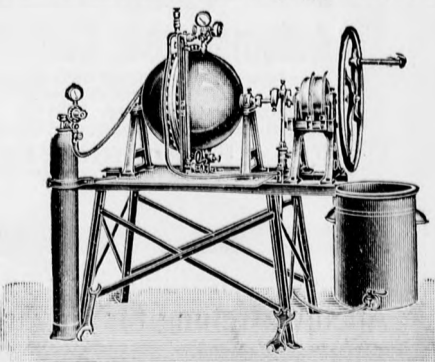
Sodawasser- u. Abfüllapparate

für jede Tagesleistung und
Flaschensorte fabriziert
als langjährige, alleinige
Spezialität

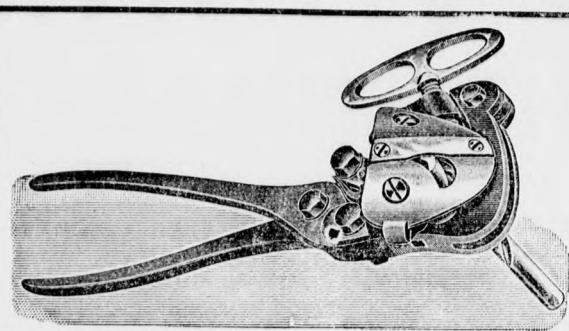
Hugó Mosblech
Köln, Ehrenfeld 290.

Abteilung II. Fruchtsaft-
presserei und Essenzen-
fabrik mit Dampftrieb.

Kataloge und Kostenan-
schläge stehen interes-
senten kostenlos zu
Diensten.
Export nach allen Ländern
der Erde.



Sodawasserapparat Fig. 13c.



Generalvertreter für
Oesterreich-Ungarn: Pethe és Tarsa, Bpest V., Honvéd-utca 4.

Zum Schleifen der Spiralbohrer sehr billiger, dauerhafter und in allen Teilen erprobter Apparat. An jedem Ort u. ohne Vorkenntnis gebrauchsfertig
Patent in allen Industriestaaten.

No 0: für Bohrer 0—2 mm. No 1: 1—7 mm. 1—10 mm. No 2: 3—15 mm.

Mk. 15. — 12.50 13.50 15.50

No. 3: 3—26 mm. No. 4: 5—40 mm. No. 5: 10—60 mm.

Mk. 13.50 45. — 50. —

Schöbe'sche **Spiralbohr-Schleifzange** erspart nachweislich 50% Spiralbohrer.

Vertreter für In- und Ausland gesucht.
Verschleifen der Schleifplatten fast ausgeschl.
Tausende im Gebrauch!

OTTO SCHÖBE,
Halle a. S. 2.
Zinkgartenstrasse Nr. 13.

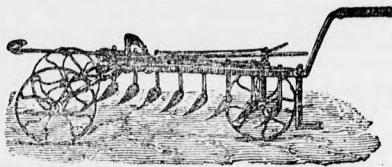
CERNOVSKÝ & Co. mezőgazdasági gépgyár és vasöntőde **Böhmisch-Brod,** Prága mellett.

Ajánlja mindennemű talajművelő gépeit, boronákat, hengereket és ekéket.

Cukorrépa-, tengeri-, repce-, burgonya-, szőlő- és kómlótermelési célokra kitűnően bevált és az összes :: kiállításokon első díjakkal kitüntetett ::

talajművelőgépeket

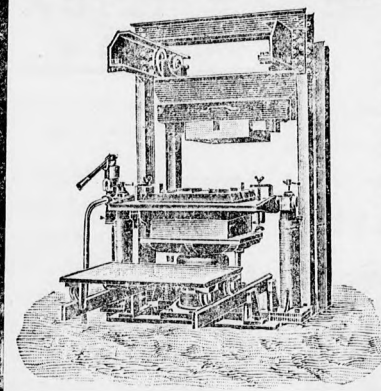
egyes és többes ekéket, melyekből eddig mintegy 55,000 van használatban. — Árjegyzék ingyen és bérmentve. — Árak és fizetési feltételek mérsékeltek. ::



Walrossleder ≡≡≡

in verschiedenen Stärken, Büffel-
leder, Pliet-(Schleif-) und Polier-
leder in ganzen Gnuten, bezw. Crou-
pons, Riemen in beliebiger Breite, so-
wie in runden Scheiben geschnitten,
ferner Holzscheiben mit und ohne
 Lederbezug empfiehl

Spezialgeschäft für Schleif- und Polier-Artikel
Oskar Winter, Chemnitz, Theaterstrasse
5/b.



Modern

jégyárok

hűtő- és fagyasztó-tele-
pek szállítását és teljes
berendezését, minden-
féle nagyságban elvál-
lalja sok évi tapasztalat
alapján

Kutányi Sándor

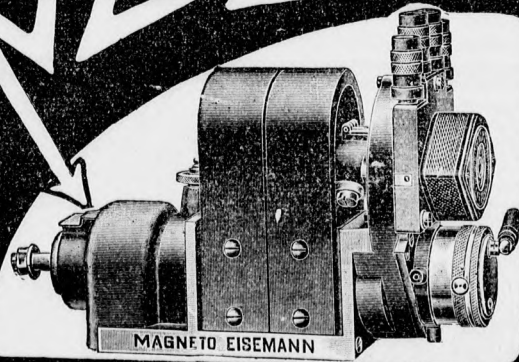
okl. gépészmérnök

Budapest IV., Károly-körút 8.

Tervek és költségvetésekkel legnagyobb készséggel szolgál postafordultával.

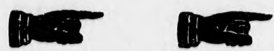
**Das leuchtet
jedem ein!!**

■ **Eisemann-Zündung mit**
Automatischer Zündmoment-Verstellung ■
vereinfacht die Konstruktion und die Bedienung des Motors
Erhöht dessen Lebensdauer
Erhöhte Kraftleistung Erhebliche Benzinersparnis
Unentbehrlich für jeden Automobil- und Luftschiiff-Motor
Ernst Eisemann & Co. G.m.b.H. Stuttgart I



Generalvertretung für die Monarchie: **ROBERT SIERCKE**, Wien I., Operngasse 5.
Alleinvertretung für Ungarn: **SIERCKE ROBERT**, Budapest, VI., Liszt Ferenc-tér 3.

Felhívás!



Hirdetőinek és előfizetőinek érdekei megóvása
:: céljából, a vas-, fém- és gépipari szakma ::

tudakozó osztályát díjtalanul

bocsátja rendelkezésére a szerkesztőség.

HIREK.

Fiók-telepek. A Grünberger Motoren- u. Maschinenfabrik G. m. b. H. Grünberg és Josef Lorscheidt Köln-Bickendorfi gépgyárak Budapesten, V., Kálmán-utca 24. sz. alatt fiókraktárt létesítettek és Magyarország. képviselőjükkel Gyenes A. céget bízták meg.

Magyar szabadalmazott géptömítőanyag-gyár r.-t. cég alatt új részvény-társaság alakult Budapesten, VI., Hajós-utca 7., 80.000 K. alaptőkével (400 darab 200 koronás részvény). Igazgatóság: ifj. Szájbély Kálmán, Székács Sándor Aurél, Heinrich Elek dr. és Hersko Antal.

A Ferronin szerszám- és vasárugyár r.-t. Székesfehérvár, mely 1908-ban alakult 100.000 K alaptőkével — okt. 17-én tartott közgyűlésén kimondta a felszámolást. Felszámolók: Knazowitzky Elemér, Langraf Lajos, dr. Ráday Lajos és Schnetzer Nándor.

Kiállítás Temesvárott. A temesvári kereskedelmi és iparkamara a legutóbbi ülésén lovag Vest Ede elnök javaslatot terjesztett be, hogy a kamara indítson mozgalmat egy nagyarányú ipari és mezőgazdasági kiállításnak 1916-ban való rendezése iránt. A kamara ennek alapján elhatározta, hogy a kiállítás rendezésének ügyét kezébe veszi és első lépésül megkeresi a délvidéki törvényhatóságok és közintézményeket, hogy az előkészítő bizottságok megalakítása végett egymással és a kamarával érintkezésbe lépjenek.

Cégjegyzési hírek. Lustig Ernő Magyarpécskán vaskereskedést nyitott. Ujvidéken Ascherbrenner Károly cég alatt reszelőgyár létesült. A wieni vasnagykereskedő cég Wm. Deutsch helyben VI., Hajós-utca 14. alatt fiókot létesített. Szabó Lajos Désen, mint vaskereskedő önállóította magát. Grünwald Kardos és Bárdos cég alatt Miskolcon új vasnagykereskedés létesült.

A gummiárak leszállítása. Valamennyi gummiárak ára a nyersgummi árának leszállása következtében 10 százalékkal leszállt, minek következtében ismét a régi alapárak léptek életbe.

Újból felemelkedett a géphajtószijak ára. Miután a bőr ára ismét emelkedett, az osztrák géphajtószijszítók szövetsége elhatározta a szijak árának felemelését. Az alapárát egyelőre 7.50 K-ban állapították meg. További emelkedés várható.

Új motorvállalat. Columbus r.-t. cég alatt Budapest, V., Csángó-utca 6. új motorvállalat alakult.

Új mágnesgyújtó gyár. Egy igen régi stuttgarteri elektrotechnikai gyár, mint értesülünk, helyben a közel jövőben egy nagyobb szabású mágnesgyújtó-gyárat fog létesíteni, mely elé a szakkörök élénk érdeklődéssel néznek.

A Barta és Zimmermann Archimedes csavargyár részére 1906 aug. 1-től számítható 5 évre engedélyezett állami kedvezményeket a kereskedelmi miniszter az Archimedes csavargyár rt.-ra ruházta át.

Új lágy-vasöntőde Miskolcon. Mint Miskolcra jelentik, ott egy vállalkozó 40—50 munkást foglalkoztató lágyvas-öntődét szándékozik létesíteni. A várostól másfél holdnyi telket kér segélyként, s ennek megadását az iparfejlesztő bizottság javasolni fogja.

Avis



Zur **Wahrung** der Interessen unserer **Geschäftsfreunde** stellen wir unsere

kommerzielle

Informations-Abteilung kostenfrei zur Verfügung.

Mátrai Feik és Társa



Központi
iroda:

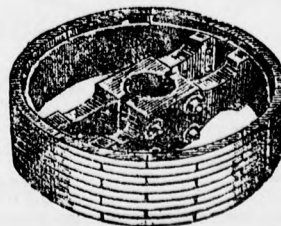
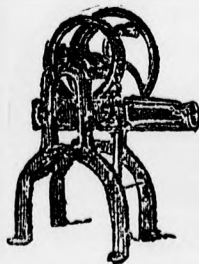
VI., Teréz-körút 33.

BUDAPESTEN.

Gyár: III., Zsigmond-tér 7.

Szab. Rapid-kutak, faszijkorongok, mechanikai létrák, széntaligák, hajtószijsziasz, magas nyomású tömítés stb. gyára.
Árjegyzék ingyen és bérmentve.

Árjegyzék ingyen és bérmentve.



Jubileum. Verő Sándor nyitrai gépgyáros 30 éves évfordulóját ünnepli annak, hogy a nyitrai gépgyárnak tulajdonosa. A gyár régebben szerény körzetben mozgott, de ma már a nagy iparvállalatokhoz tartozik. Ebben kétségtelenül a legnagyobb része van az ünneplő tulajdonosnak, aki agilitásával és szorgalmával ezen vállalat szak- és üzleti hírnevét emelte. A gyár ugy mezőgazdasági, mint ipari gépeket és öntvényeket gyárt és újabb időkben nagy városok csatorna-vasfelszereléseit ezen gyárból kerültek ki.

Uj gépgyár. Értesülésünk szerint az ismert Erdmann Kircheis Aue-féle lemezmezmunkáló gépek gyára bpesti képviselőjét az eddigi képviselőjétől megvonja, mivel Budapesten egy fióktelepet, illetve gyárat szándékoznak létesíteni.

A passau motor- és gépgyár helybeli raktárát és irodáját tetemesen megnagyobbította.

Standard műszaki kereskedelmi r.-t. igazgatója Abonyi Arthúr a cég kötelékéből kilépett.

A „Krupp“-gyár. A német bányászat és ipar hírneves büszkesége és világraszóló nagysága általánosságban eléggé ismert. Terjedelméről és munkaképességéről azonban fogalmat adnak a következő adatok: Ebben a világhírű esseni gyárban és pedig egy műhelyekben, mint az irodákban összesen 66.909 ember dolgozik, akik közül 6758 tisztviselő. A gőzgépek száma 569, összesen 73.348 lóerővel. A 7200 különféle kisebb és nagyobb gépek, a 17 hengerlőt, 909 darut, 187 kalapácsot és 81 vizsajtót villamos erő hajtja. Az évi szénszükséglet 2,477.920 tonna, amit a gyár saját kőszénbányájából aknáz ki. Az 1909-ben fogyasztott víz

mennyisége 16.5 millió köbméter volt. A gyár vasuti vonalának hossza 135 kilométer. E vonalokon 52 lokomotív 2395 teherkocsival szállítja ide s tova az anyagokat. Városhoz hasonló munkástelepén 6095 család lakik.

Pallós Jenő és Rónai Gyula vb. műszaki cég csődleltára szerint a csődtömeghez tartozó műszaki cikkek, asztalos-szerszámok, különféle gépek és iroda-berendezés becsértéke 15.000 K. A csődtömeget október 23-án adják el Molnár Ákos dr. csődtömeggondnoknál (VII., Rákóczi-ut 22 sz.) Ugyanekkor eladásra kerül még a csődtömeghez tartozó, Mátyásföldön, Friedrich István mérnök gépgyárában fekvő, kb. 5000 K becsértékű egy darab lokomobil és lokomobilkocsi. Ezekre az árukra külön ajánlat teendő.

A Kohóépítő társaság korlátolt felelősséggel (Bécs) Magyarországon is bejegyeztette cégét. Az alap-tőke 45.000 K, melyre 11.250 K van befizetve. Üzletvezetők: *Rennefahrt* Károly, *Anhagen* Henrik és *Ruhland* Gusztáv.

Motorok és felvonók építésére engedélyt kaptak: Flohr Károly I., Fehérvári-ut 13312., Münczer Vilmos VIII., Dobozi-utca 29., Markovits Johann VIII., Dobozi-utca 6563, Pizinger Lajos X., Kolozsvári-ut 734., Szikra ezüstárugyár VII., Nyár-utca 15., Kronstein Albert VII., Dob-utca 87., Heller és Társa VI., Izabella-utca 73, Reiner Alajos IV., Irányi-utca 19., Eichner Gyula V., Lipót-körut 17., Buchwald Sándor V., Kálmán-utca 24., Schön Rudolf V., Garam-utca 23., Pálffy János VIII., Kerépesi-ut 32., br. Gudenus Hugóné VI., Podmaniczky-utca 61., Bethlen Aladár gróf VI., Andrassy-ut 108., Köhler István X., Felső vaspálya-utca 5., G. Gregersen és fiai V., Ujpesti rakpart 1359., Neues

SCHVARCZ JÓZSEF ÉS TÁRSA, BUDAPEST.
ALAPÍTÁSI ÉV 1884. SÜRGÖNYCIM: „ÚSZÓ BUDAPEST.“

Üzletáthelyezési értesítés!

Jelenlegi üzlethelyiségeink, vevőkörünk folytonos növekedése folytán, forgalmunk igényeinek szüknek bizonyultak, miért is

műszaki irodánkat, gép- és szerszám-telepünket és gépszijgyárunkat

folyó évi november hó 1-ére VÁCZI-KÖRUT 53. szám alatti saját házukba helyezük át. Ezért az összes raktárunkon levő gépeket, esztergapadokat, furógépeket, lyukasztókat, benzín- és elektro-motorokat és szivattyukat gyártási áron alul adjuk.

Tisztelettel

SCHVARCZ JÓZSEF ÉS TÁRSA.

Gépműhely-tulajdonosok,

vasesztergával bíró vidéki géplakatosok saját érdekükben kéretnek, címöket velünk egy levelező-lapon közölni, — hasznos ajánlatot kívánunk tenni! —

Debreczeni Vasöntőde és Géplakatoság.

Modern, biztos üzemű

MOTOROK

elsőrangú kivitelben.

OLCSÓ!

Gáz-, benzín-, benzol-, szivógáz-üzemre, legcékélyebb fűtőanyag-fogyasztás!

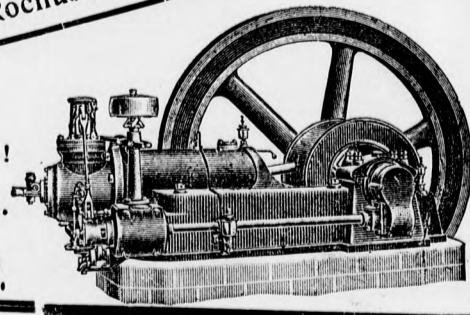
Cöln-Bickendorfer Gasmotoren- und Maschinenfabrik
Josef Lorscheidt Cöln-Bickendorf, EM. Rochusstrasse 217.

Elsőrangú referenciák!

Motorlokomobilok, szivógáztelepek.

Vezérképviselő és mintaraktár:

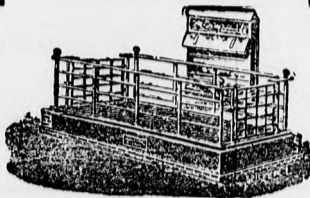
Gyenes A. Budapest, V., Kálmán-utca 24.



Ajánlom az országosan
kitűnőnek elismert

marha-mérlegeket

vaskorlással, 1500 kg.
horderőre.



Szekér-hi- mérlegeket

szekerek s állatok mérle-
gelésére.

Raktári mérlegeket

államilag hitelesítve. Javi-
tások céljából szerelőt
azonnal küldök.

Amerikai **legjobb** és
legkönnyebben
kezelhető

meszelő- és fertőt- lenítő-gépeket

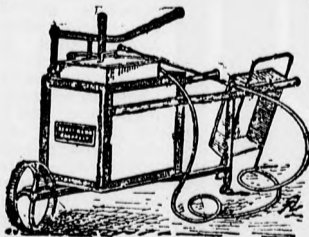
tehén-istállók és házfalak

meszelésére, ser-
tés- és baromfiótlak
fertőtlenítésére,
háztetők karboli-
neumozása, gyű-
mölcsfák külön-
féle oldattal való
permetezésére.

Arjegyzékkel és első-
rendű referenciákkal
szolgálók

Dénes Manó

hidmérleg- és marha-
mérleggyáros.



Alapítva 1889. évben.

Iroda és raktár:

VII., Dohány-utca 92.

Gyártelep:

Gizella-ut 53 - 55. sz.

Budapest.

Telefon, Interurbán 88 - 30.

Pester Journal V., Váci-körut 34., Ganz-féle r.-t. II.,
Lövőház-utca 2., Odescalchi Gyuláné hercegnő VIII.,
Eszterházy-utca 24., Magyar Bank V., Váci-körut 32.

Offener Sprechsaal.

Anerkennungsschreiben. Wachtendonk. 7. Juni
1910. Cöln-Bickendorfer Gasmotoren- und Maschinen-
fabrik Cöln-Bickendorf. Nachdem ich den von Ihnen
bezogenen 60 PS Motor mit Sauggasanlage jetzt un-
unterbrochen ein Jahr in Betrieb gehabt habe, bestätige
ich Ihnen gern, dass ich mit der Maschine und auch
mit der Sauggasanlage in jeder Beziehung ausseror-
dentlich zufrieden bin. Bei voller Belastung verbrauche ich
bei 13stündiger Arbeitszeit 425—450 Pfd. Kohle à 100 Pfd.
M. 1.—gleich M. 4.25—4 50. Der Oelverbrauch ist sehr
gering. Die Anlage erfordert keine Bedienung. Einen Ma-
schinisten habe ich nicht. Ein Vorarbeiter aus der Mühle
geht jede Stunde einmal durchs Maschinenhaus; dabei
arbeite ich trotz grosser Belastungsschwankungen ganz
sicher. Hervorheben muss ich noch die geschmack-
volle, sachgemässe Ausführung der ganzen Anlage. Ein
in meiner Nachbarschaft aufgestellter gleicher Motor
von einer grossen Concurrenzfirma sticht in Ausführung
und Anlage ganz gewaltig zum Vorteil meiner Anlage
ab. Ich kann Ihre Firma jedem Interessenten ange-
legentlichst empfehlen. Bemerken möchte ich noch, dass
ich früher mit einer Lokomobile gearbeitet habe, und
dass ich heute noch lebhaft bedauere, dass ich Ihren
Patentniederdruckmotor nicht schon früher angelegt
habe. Interessenten gestatte ich gern die Besichtigung
meiner Anlage. Hochachtungsvoll gez. Gerhard Backes.
Oel- und Mehlmühle.

Belföldi fizetésektelenségek.

Budapest. Fischer János motorkereskedő mérnök
(VI., Podmaniczky-u. 2.) ellen egy hitelező csődöt kért.

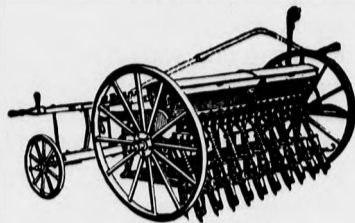
Budapest. Arak, Fehér és társa fizetésektelen
zománcdény- és konyhaberendezésekkel kereskedő
cég (M. K. L. 42. sz.) 1907-ben alakult. Beltagja
Arak József és Fehér Lipót, kültagja Csáki Samu, aki

Rohrschraubstock mit abnehmbar. Schlosserschraubstock



div. Systeme **P. Stippler**, Wiesbaden,
liefert billigt Rheingauerstr. 14.

Mint **különlegességet**
gyártunk legjobb minőségben és
kivitelben

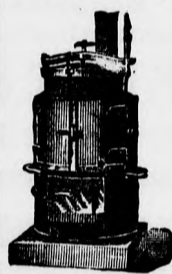


„TITANIA“

sorvetőgépeket tolórend-
szerrel, alul és felül vetéssel,
meritőkanálra formázott vetőhen-
gerrel. Teljesen egyöntetű vetés,
könnyű huzat, kényelmes kiürítés.

„TITANIA“

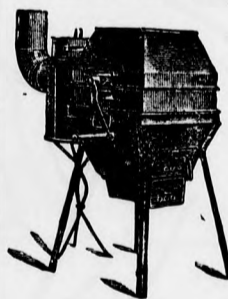
**takarmány-gyorsfűl-
lesztő-gépeket** teljesen



kovácsolt vas és
acéllemezből.
Jótállás mellett,
elpusztíthatatlan,
csekély tüzelő-
anyag fogyasztás.
Leggyorsabb
gőzfejlődés.
Legrövidebb fűl-
lesztési idő.

„TITANIA“

gyors-gőzmosógépeket



75% idő-,
szappan-
és tüzelő-
anyag-
megtaka-
ritás. Leg-
nagyobb
kimélet
mellett
hőfehérre
mos.

A gépet gyermek is hajthatja.

A mosás valóságos élvezet.

Ezer és ezer használatban s
ugyanannyi elismerő-nyilatkozat.

**Prospektus, plakát, bizo-
nyítvány ingyen.**

Ügynökök kerestetnek

TITANIA-WERKE,

Wels Nr. 108., Ob.-Oestr.

Magyarországi vezérképviselő:

Takács Oszkár

Budapest,

VI., Nagymező-utca 49. szám.

1909-ben lépett a cégbe. A cég a fizetésbeszünetést azzal indokolja, hogy a zománcdény-kartel föloszlása után nagyon kiélesült verseny haszon nélkül való eladásokra szoritotta, sok dubiozája támadt és egy osztrák zománcdénygyár megvonta tőle a hitelt. Az árutartozások kb. 180 000, a pénztártartozások mintegy 50.000 K-ra rugnak, amivel szemben aktívák gyanánt a hozzávetőleg 60 000 K értékű áruaktár és kb. 15.000 K künnlevőségek állanak. A hitelezők okt. 22-én értekezletet tartottak. A cég azt szeretné, hogy a detail-üzletet folytathassa, míg a nagybani üzletet a hitelezőkkel óhajtja likvidáltatni.

NYILT-TÉR.*)

Nyilatkozat. „A Magyar Kereskedők Lapja“ című hetilapnak (szerkeszti Kormos Alfréd) október 8-iki és 22-iki számaiban cégünkre vonatkozó hazug hírek jelentek meg. E hírek miatt Kormos Alfréd ellen ügyvédünk, dr. Saár Kornél által rágalmazás címén büntető feljelentést adtunk be.

Minden üzletfelünk előtt ama hírek valótlanágát készséggel igazoljuk.

Budapest, 1910 október hó 25-én.

Kállai István és Társa.

*) E rovatban közlöttekért nem vállal felelősséget a szerk.

PAUKER

Főüzlet: Budapest, V., Váci-körut 60.
Fióközlet: Budapest, VI., Váci-körut 23.

Telefon
47—37.

Telefon
86—73

Elismert elsőrangú szaküzlet, ahol papíráru- s üzletikönyvszükségletét a legjobban fedezheti és ahol nem csak hogy olcsón vásárolhat

modern irodai szereket,

hanem egyuttal radikális üzleti organizációjának megfelelőt kap, oly irodaszereket, melyek munkáját feltétlenül eredményesen elősegítik.

Cement Kanalarformen,
Brunnenringformen, Dachziegelma-
schinen, Mauersteinmaschinen, Hohl-
bockmaschinen, Drainagerohrmaschinen,
Schlagtische u. Pressen f. Trottoir u. Flurplatten
KATZER & KRAMER Bielefeld No.10.

Leistungsfähigste Spezialfabrik für Cementverwertungsmaschinen.

Hirdetések

felvétetnek a

kiadóhivatalban.

Neu **Xy-Motoren**
für **FLEISCHEREIEN**
LANDWIRTE & GEWERBE
BEDEUTENDE LEISTUNG
BILLIGER PREIS
sind die Vorzüge des
neuen vollwert. MOTORS.
GRÜNBERGER MASCHINENFABRIK
G. m. b. H.
GRÜNBERG - 1/2 Schlesien STEINGASSE 12

GÜNSTIG
für
HÄNDLER.

**Grünberger
Maschinenfabrik
G. m. b. H.**

Grünberg in Schl.

Ich bestätige hiermit gern, dass ich mit dem von der Grünberger Maschinenfabrik G. m. b. H. in Grünberg resp. deren Generalvertreter Otto Beck, Frankfurt a. M., Keisterbach, am 2. September 1909 bezogenen 2 PS. Benzinmotor in jeder Hinsicht zufrieden bin. Ich hatte früher bereits 2 Motoren anderer Fabrikats, die mir jedoch jeweilig nur eine Maschine durchzogen. Mein jetziger Motor zieht mir meine zwei Bettfedernreinigungsmaschinen spielend, leicht durch und bin ich jetzt in der Lage, das Dreifache gegen früher zu leisten. Der Motor bedarf keiner Wartung und ist im Benzinverbrauch äusserst sparsam. Ich kann hiermit ihre Xy-Motoren allerwärts aufs Beste empfehlen.
gez. **Gottlob Mann,**
Bettfedernreinigungsanstalt z. Zt. in Gethingen.

„Xy“ Rohölmotore

in liegender und stehender Anordnung.

Vezérképviselőt és állandóan
nagy mintaraktár

GYENES A.,

„Xy“ Benzinmotore

in stehender Anordnung.

Budapest, V., Kálmán-utca 24.

Szerkesztői üzenetek.

Gőzmalom, Kolozsvár. Levelében említett motoros már nem csak hogy nem jó, hanem fizetés-érintelen, sőt már csődöt kértek ellene. Vigasztalódjék, nem csak Ön, de igen sok külföldi motorgyáros is visszasírná motorjait, ha tudná.

Szeszgyár, V.-Namény. A legközelebbi számunkban közölni fogjuk.

Lakatos, Nyiregyháza. Ha a kérdéses acélból mintát küld, úgy azt meg fogjuk vizsgálni és az eredményt közölni fogjuk Önnel.

Vasas, Győr. Kántorit már Magyarországon is készül.

Gépgyár, Brassó. A brüsseli kiállítás november hó 7-én zárul.

Asztalos, Nagyvárad. Maschinenfabrik Gubisch Liegnitzben van. Ha kedve van, utazzon Budapestre és innen Breslauba, ott van a közelben.

Vasas, Makó. Polacsek-féle permetező gyár helyben nem létezik, hanem Cegléden.

Műszaki, Teréz-körut. Önnek nincsen igaza és állítása rosszakaratu. Meggyőződöttünk, hogy az illetők minden számlát 30—60 nap alatt kifizetnek. Hogy Ön 10—12 hónap után fizet csak, azon viszont mi is csodálkozunk, de szégyennek végre ez sem szégyen.

Vasas, Komárom. Fehér és Ghimesi lakik Hungária-körut 84. Könnyen lehet.

Malmos, Segesvár. A kért motoros sajnos már kint van a vízből, sőt az Océánból. Címe: New-York Bradley Street 246. Pert ne indítson ellene, kár a perköltségért. Igaza van, vigan szöknék a motorosok.

Gyáros, Arad. Igaz, igen, nagyon helyes! Az az osztrák motorgyáros szállította annak idején a benzinmotort Arad-Gájra. Ugy van, szétrobbant és fájdalom, a tulajdonos halálát lelte. Ön mindent tud, Budapesten is van lerakata. 2. Cseh, németül Böhmb.

Gépgyár, Pozsony. A Dunántul gyártott esztergapadokat nem ismerjük, abból tudunkkal nagyon kevés van forgalomban. — Nem ajánljuk.

Szijas, Pozsony. A kért motorkereskedőnek csak az esetben szállítsa le a megrendelt szijat, ha a pénzt előre beküldi.

Gondolkodó, Turkeve. Turul motorvállalatról még nem hallottunk, lehet, hogy van ilyen is alakulóban. Mindegy, egygyel több vagy kevesebb.

Szivattyus, Bpest. Legyen türelemmel, majd annak idején a szóban forgó R.-T. mérlegét mi is közölni fogjuk. Az első év

ha nem is jó, azért mégis jó mérleget fognak kibocsájtani. 100.000 korona. Hát ez is pénz?

Kátrányos, Budapest. Igen, 300.000 koronát kértek a nemességért. Azért ne legyen irigy! Még megarthat! Miért nem? Ha teheti, fenti összegért Ön is lehet még tanácsos. Láttunk mi már ilyesmit!

Gazda, Halas. Umrath és társa tudomásunk szerint Prágában nem gyárt motorokat, hanem T. H. szecskavágót igen! A kettő közötti különbség nem is olyan óriási.

Lakatos, Budapest. Rex motorok hazánkban nem készülnek, hanem Wien-ben, a 12. kerületben, közel a 13-ashoz. Nem zavar sok vizet. Tehát, ha magyar gyártmánynak tüntetik tel, úgy félre akarják Önt vezetni.

Könyvnyomda, Brassó. Nézetünk szerint Ön a pert feltétlenül megnyeri. Nevezett Lipót-köruti motorkereskedő köteles lett volna azt a 12 HP használt szivógázmotort szállítani, de úgy látszik időközben a motort sikerült neki magasabb áron eladni ha csak el nem hisszük, hogy a lendítő kerék tényleg eltörtött.

Ami a villanyberendezést illeti, Ön azt megrendelte, tehát köteles átvenni. Elvárjuk, hogy a per kimeneteléről, miután az minket mód felett érdekel, értesíteni fog. Sajnáljuk. A jövőben óvatosan érintkezzék és kössön üzletet a motorosokkal.

Gépkereskedő, Debrecen. Maschwitz rétegfémet minden jobb műszaki üzletben kaphat, Maschwitz felirattal.

Gőzmalom, Kunszentmárton. Trauzl bécsi gyártmányu szivógázmotorokat nem ismerjük, tehát ezekre vonatkozó felvilágosítást nem adhatunk. Tessék szentkirályi Tóth Márton urhoz Kecskemétre bizalommal fordulni.

Gépgyár, Bpest. Sohase csodálkozzék azon, ha az a bizonyos csavaros mindenhova betolakodik; de nem lehet tőle szabadulni. Egy kis kenés és megvan a szállítás. Ha azonban a rendelő egyszer megvizsgálja, hogy mit kap és mennyit sulyban, bizony ajtót mutat neki.

Aradi gépgyár. Megbízható feszmérők Goldmann és Varju feszmérő-gyárában. Bpest, Lipót-körut, készülnek.

B. M. Nagybajom. Az Általános Műszaki Rt. igazgatósága V., Zrinyi-u. 1. sz. alatt, a főkapitányság közvetlen közelében van.

Kazán próba-szivattyúk ☉ Gőzhenger furógőzgépek
Csiga-sorok ☉ Emelők és Szerelési szerzőmök
..... kikölcsönzése

KEMÉNY MANÓ cégnél

BUDAPEST, V., Rudolf-rakpart 7.



Futterbereitungs-Maschinen, Häcksler, Rübenschneider, Futterdämpfer, Schrotmühlen, Kesselöfen, Jauchepumpen, ..

fabriciren und liefern in neuester und bewährter Construction

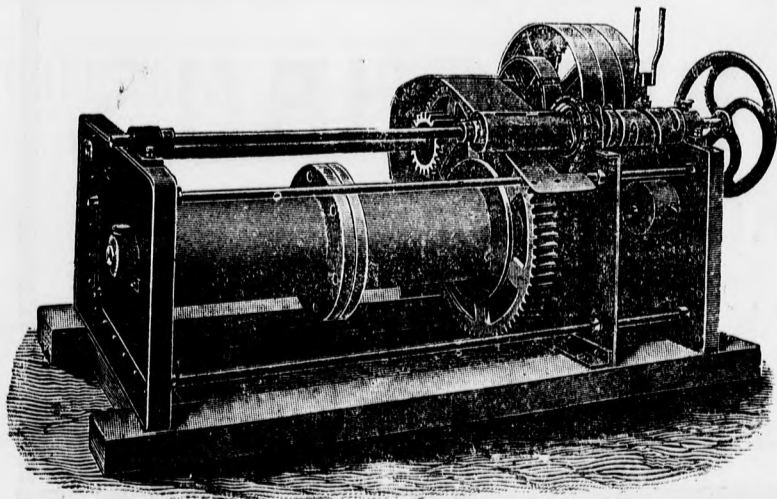
Ph. Mayfarth & Co.

Fabriken landwirthschaftlicher Maschinen, Eisengießereien und Dampfhammerwerke.

WIEN, II/1, TABORSTRASSE Nr. 71.

Kataloge gratis und franco.

Vertreter und Wiederverkäufer erwünscht.



Aufzugswindwerke

für Bauten, schiefe Ebenen, Bremsbergbahnen, etc. gefahrlos arbeitend, selbsttätige Endausrückung, Kabelwinden, Beton- und Mörtelmischmaschinen, Ziegel- und Mörtelaufzüge, Pumpen, Karren etc. baut und liefert

Baumaschinenfabrik, Baubedarfs-Gesellschaft

NOSKOWSKI & JELTSCH

BRESLAU 8, Neue Tauentzienstrasse 63.



**WIND -
MOTORE**

Patentirte **SAUGGASLOCOMOBLIEN**

Benzin- und Sauggasmotore, Motorpumpen,
Motorsägen etc. billigst aus d. Motorenfabrik

Pašek & Co. Prag=Smichov.

OTTO KLEIN SÖHNE
Werkzeugfabrik, Remscheid 1

fertigen Sägebogen, Sägensetzer, Gattersäge-
angeln, Schraubenzieher, Hobelbanknägeln,
Kaltmeißel aller Art. Verkauf nur an Grossisten.

CONRAD ÉS TÁRSA
műszaki nagykereskedés
BUDAPEST, VI., Teréz-körút 15. (Oktogon-tér.)
Alapított 1894-ben.

Behozatal. ::::: Kivitel. ::::: Különlegességek gyártása.

A m. kir. honvédség, a cs. és kir. közshadsereg, a m. kir. csendőrség, a m. kir. államvasutak, a m. kir. posta- és távírdai igazgatóság, a m. kir. ipariskolák, a m. kir. vas- és acélgyárak és a legtöbb állami intézet és vállalat szállítói

Mint az államnak szerződéses szállítói, első sorban hazai gyártmányt szállít mindennemű műszaki cikkekben, u. m.: géphajtó-szíjak, gummi-árak, gőztömítő anyagok, kenő-, világító-olajok és kenőcsök, gőz- és vízvezeték-felszerelések, csövek, szerszámok és szerszámgépek, ponyvák, zsákok, mérlegek, gazdasági gépek és eszközök, emelőrudak és csigasorok, vasak, szegek és csavarok, kutszivattyúk, fecskendők, fürdő- és closett-berendezések; különlegességeket bányá- és kohóművek, malmok, cukorgyárak, papírgyárak, serfőzők, szesz- és élesztőgyárak, fűrészgyárak, téglagyárak, gazdaság és erdészeti, kertészet, szőlőmivelés és pincegazdaságok stb. részére.

**Präzisions-Gewindeschneidwerkzeuge
sowie Bohrknarren u. Rohrwerkzeuge**

in anerkannt nur erstklassiger Ausführung
fabriziert als **SPEZIALITÄTEN:**

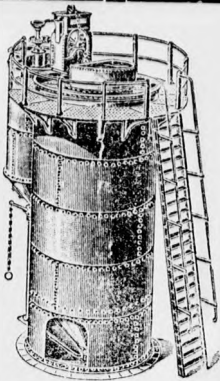
GOTTLIEB BERGHAUS,
Inhaber: **WALTER DAUM**

WERKZEUGFABRIK IN REMSCHEID I.
Gegründet 1856. Vertreter gesucht. Fernsprecher Nr. 1183.

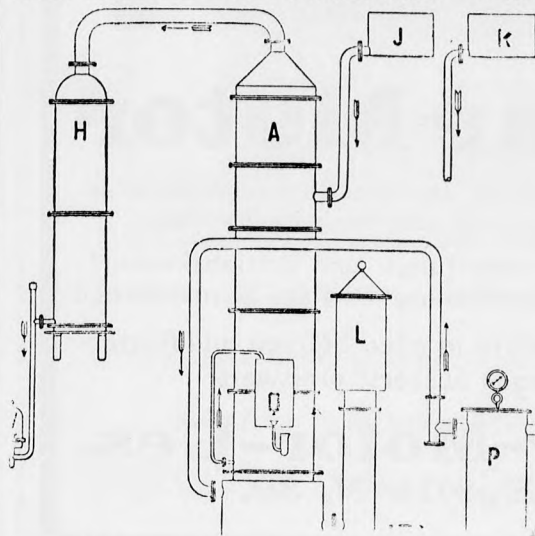
MASCHINENFABRIK**P. KYLL G. m. b. H.**
APPARATEBAUANSTALT

Köln a Rh., Neumarkt 12.

Spezialitäten: Destillierapparate, Feinspritapparate und Rektifizierapparate mit kontinuierlich-automatischem oder periodischem Betrieb. D. R. P. Dampfdruckregler für Abdampf und Kesseldampf. D. R. G. M. Kesselspeisewasser-Enthärtungs- und Reinigungsapparate. D. R. P. :: Wasserentöler, Wasserfilter.



Gegründet 1864.



Prospekte,
Kosten-
anschläge,
Wasserun-
tersuchungen
kostenfrei.

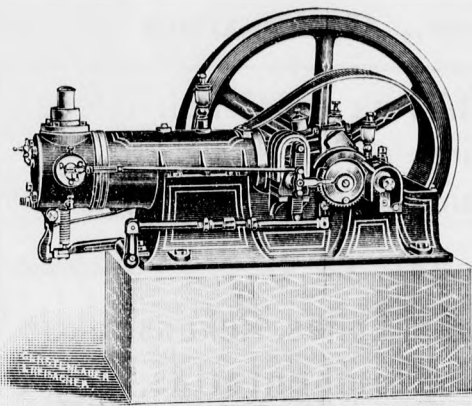
Anlagen im
Betriebe zu
besichtigen.

Umbau
bestehender
Anlagen.

**KRASSNER FERENC**

gépgyára

BUDAPEST, VI., Hungária-körút 72.

Telefon 43-84. **GYÁRT:** Telefon 43-84.

Mindenféle malomgépeket, motorokat, fameg-
munkálógépeket és berendez teljes fűrés-
telepeket, transmissiókat, stb. stb.

Költségvetés ingyen és bérmentve.

PAUL HOFMANN,

BARMEN,

Gewerbeschulstrasse 91.**Doppelseitige Schmirgel-Schleif-
maschine.**

Wiederverkäufern hoher Rabatt.

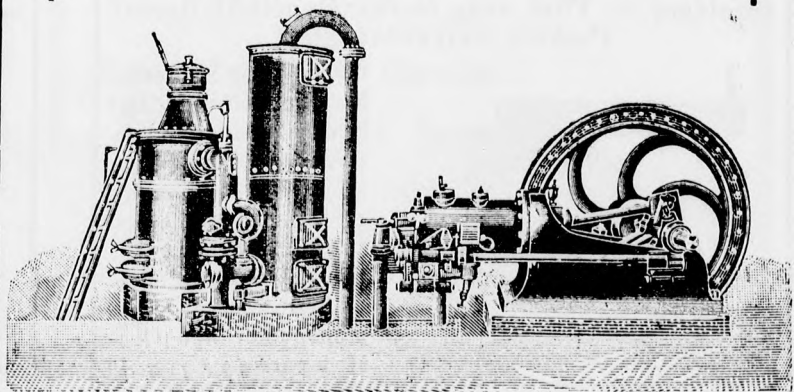
Prospekte stehen zu Diensten.

Általánosan elismert!

Világhírű!

Rajnavidéki szivógáztelepek.
Magasnyomású nyersolaj-motorok.

Mindenki, aki a mótorszakmában jártas, tudja és különben is
köztudomásu, hogy „Otto“ rendszerű motorjaink a világ
legelső és leghirnevesebb gyártmányai közé tartoznak.

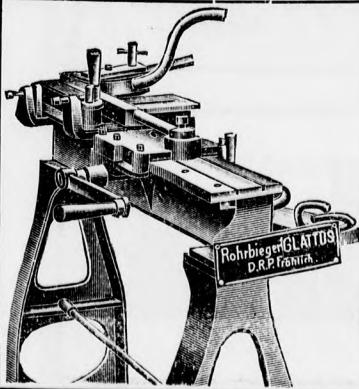
**Szivógázmotor**

nem szorul hangzatos reklámra. Felvilágosítással és
részletes költségvetéssel díjmentesen szolgálunk.

Magyarországi vezérképviselőt:

Levél-czim: **KELLNER ANTAL**

Budapest, Váci-ut 2. sz.

ROHRBIEGER „GLATTUS“ PATENT

Biegt dünnwandige Mes-
sing-, Kupfer-, Stahl- und
Eisenrohre ohne Füllung,
:: kalt, schnell und gut. ::

Zu beziehen durch Patentinhaber

EMIL FRÖHLICH
 MASCHINENFABRIK
 CÖLN-BICKENDORF.

„ELEKTRA“

VILLAMOS ÉS ERŐTELEPEKET ÉPÍTŐ RÉSZV.-T.

TELEFON: 84-64. **BUDAPEST** TELEFON: 84-64.

VI. ker., Gyár-utca 11. sz.

Világítási és erőátviteli telepek

városok, gazdaságok, kastélyok, gyártelepek részére.

Villamos vasutak. Vágány nélküli villamos gépkocsi-járatok.

Gőz-, gáz- és vízerő-telepek.

Tervezés. Építés. Rekonstrukció.

· · · · Üzemeltetés. · · · ·

==== Központi ====

légnedvesítő-berendezések

textilgyárak, kórházak, sanatóriumok részére.

Költségvetésekkel és szakértői előter-

· · · · jesszésekkel szívesen szolgálunk. · · · ·

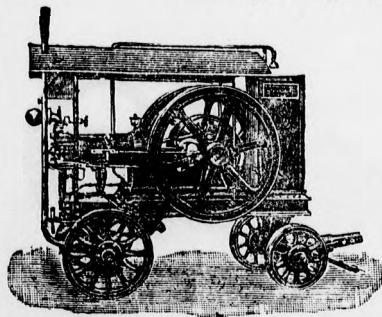
FABRITZKY ISTVÁN

CÉG

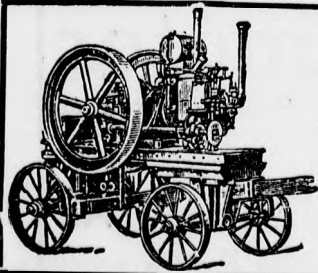
BUDAPEST, V. ker., Váci-ut 6. szám.

Szivógáz-motortelepek

koks-, faszén-, brikett-, kaumazit- és antrazit-tüzelésre. — Füst, szag és veszély nélküli üzem! Csekély helyszükséglet!



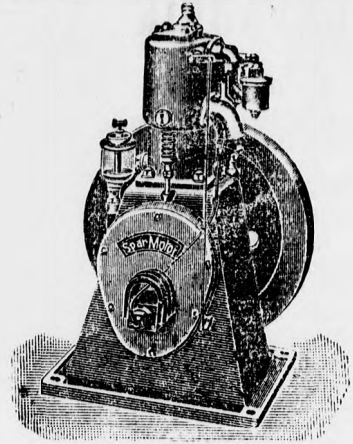
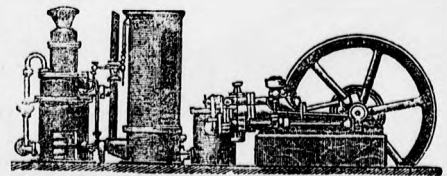
Felállításához és üzemhez nem kell engedély! Nem kell állandó kezelés! — Kifogástalan működés! — Feltétlen garancia! — Legnagyobb elismerés! Szivógáz-motortelepek 6 lóerőtől kezdve a legnagyobb munkakilépességig!



J. Wyndisch & Comp.

PRAG SMICHOV motor- és gépgyár

Gyártanak szivógáz- és benzinmotorokat.



Spar-Motor

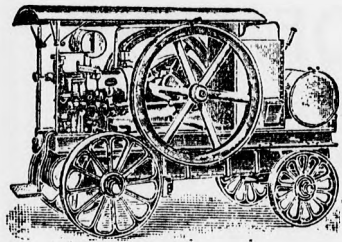
Modell SR ist der beste Kleinmotor für Wasserversorgung und ähnliche Zwecke.

Geringe Anschaffungs- und Betriebskosten! Einfachste Handhabung! Kein Schnellläufer!

Grössere Motore in allen Stärken und Ausführungen äusserst preiswert.

Spar-Motor-Ges.

Berlin N. 39.



A THE CAMPBELL' Halifaxi motor-gyár (Anglia) gyártmányainak magyarországi vezérképviselőjének eladási irodája:

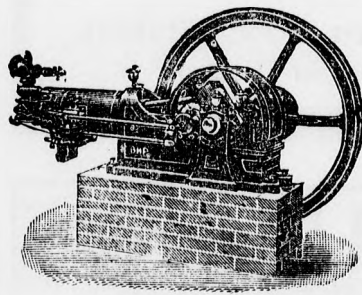
„Merkur“

Keresk. Mótórvállalat.

FALÁSZ és TÁRSA

Budapest, Felsőerdősor 38.

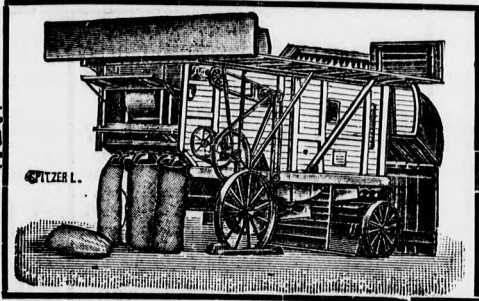
Raktár: VI., Vágány-u. 22.



Szivógáz-, nyersolaj-, benzinmotorok és lokomobilok. — Cséplőgépek. Teljes malom-berendezések elsőrendű kivitelben. — Árjegyzék ingyen és bérmentve.

MALY FERENC

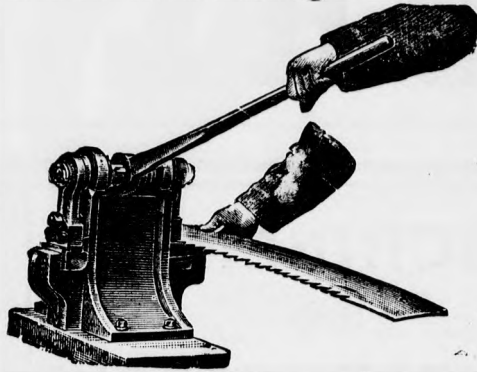
Prága-Žižkov-i mezőgazdasági gépgyárának
magyarországi vezérképviselője:
László Gyula, Budapest, VI., Lehel-utca 8/a.



Verőléces és szegecses tisztítócséplőgépek
— szabadalmazott gabona-széltozóval. —

Kiváló készítmény!
ÁRJEGYZÉK INGYEN KÜLDETIK.

Das beste Werkzeug für jedes Sägewerk ist Ihre Universalsägezahnstanze



so schreibt einer
meiner alten Kunden.
Beste und billigste
direkte Bezugsquelle von
neuesten, leistungsfähigsten
und vollkommensten.

Universalsägezahnstanzen
zum Ausstanzen der
Sägezähne in Gatter-, Kreis- u.
Bandsägen, Modell
1908. Ist die
Werkzeugfabrik
C. LENZ,
Remscheid.

Kállai István és Társa motor- és gépgyára,

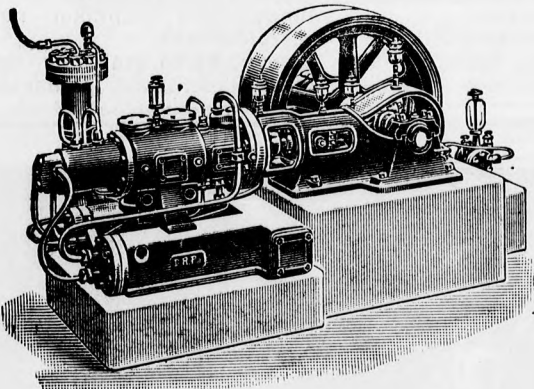
BUDAPEST,
VI., Lőportár-u. 14. sz.

Ajánlja törv. védett „HERON“
centrifugal-szivattyuit, minden
nagyágú benzin-, nyersolaj-,
lokomobil-, automobil- és
hajómotorokhoz. — Vízszállító-
képessége 30—60 liter per-
cenként. — Nagy szívó- és nyomó-
képesség. Utánzásoktól óvakodjunk.
— Olcsó árak! —



! Sűrítők !

oxigen, hydrogen, levegő és min-
— dennemű gázok részére. —



Kitünően bevált különleges szerkezetek.

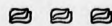
Elsőrangú referenciák.

Kivánatra ajánlatok és mérnöki vizsgálatok.

Maschinenfabrik Sürth G. m. b. H.
SÜRTH a. Rhein, b. Cöln.

Jéggépek és hűtőtelepek

szénsav vagy ammoniák sűrítési eljárás szerint.

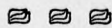


Legolcsóbb üzem!

Legnagyobb haszon!

Legmodernebb kivitel!

Legjutányosabb árak!



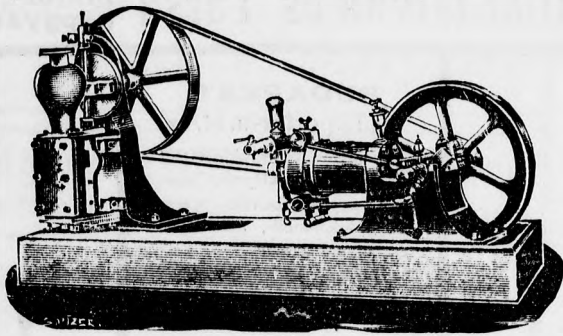
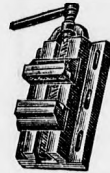
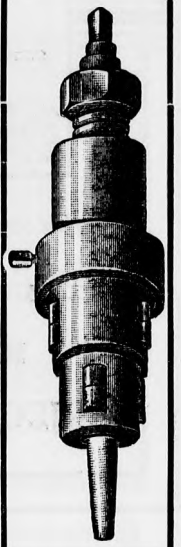
Ajánlatok és mérnöki vizsgálatok

kivánatra költség nélkül!

Maschinenfabrik Sürth

G. m. b. H.

SÜRTH a. Rhein, b. Cöln.

POHLgazdasági gépgyár
SZOMBATHELY.Különlegességek: turbinák,
malomberendezések, téglagyártógépek, nyersolajmótorok, öntvények.**MASCHINENBAU
UND
MOTORENFABRIK****H. Kersten Berlin No. 43.**
Georgenkirchstrasse 12.Werkzeug- & Maschinenfabrik
von
MEWES, KOTTEK & CO.
G. m. b. H.
Berlin N. 2. Kastanien-Allee 12.Spezialfabrikation von:
Siederohr-Dichtmaschinen
Kesselrorwalzen in jed. Konstruktionen, Siederohr Ausschneidemaschinen, Bohrknarren, Rohrabschneider
Rohrschraubstöcke, Kesselrohr-Reiniger, Riemenspann-Apparate, Riemen-Aufleger.
Parallel-Schraubstöcke für Werkbänke, Maschinen etc. etc.
:: PREISLISTEN GRATIS. ::Vertretung und Lager für Ungarn:
EUGEN KELL
Budapest, VI., Gyár-utca 26.**LEMBERGER M. és TÁRSA**

Műszaki iroda és raktár:

BUDAPEST, VI., Dessewffy-utca 26.
TELEFON 16—06.

Vezérképviseltek és raktár:

Becker & Piscantor, grossallmerodei grafit olvasztótégely-művek — Grafit olvasztótégelyek 1/2—200 kgr. tartalomig állandóan raktáron.

B. Berthold Sohn. Reichenberg. Mindenemű csiga, waggon-, kocsi- és faconrugók. — Hajtóláncok. — Gall-féle láncok

Heinrich Klapp, Remscheid. Különlegességek famegmunkáló-szerszámokban és gépekben.

Filzfabrik A.-G. Adlershof bei Berlin. Mindennemű technikai nemez, csiszolótárcsák.

I. Stauder, Berlin, szabadalmazott körkefék kicserélhető pamacsokkal s egyéb kefe-különlegességek.

BARTOS ZOLTÁN FÉM ÉS BADOGÁRU GYÁRA
BANYAFELSZERELÉSEK OSZTÁLYA
BUDAPEST VI., ARADI UTCZA 60
ÁRLEGYZEK INGYEN ÉS BERMENTVE

Motor-hajtó **nyersolajokat** és motor-kenő **olajokat**
minden gyártmányu

nyersolajmotorhoz

a legjobb minőségben és kellő szavatossággal szállít legolcsóbban

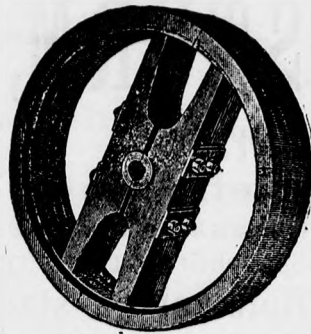
MAYER ÉS MOLLER

olaj-, gépkenőcs- és vegyipari gyár.

Iroda: BUDAPEST, VI., EÖTVÖS-UTCA 42.

Alapított 1869. Telefon 91-84.

Kérjen **árajánlatot és mintát** motor-gyártmányának megnevezésével. 301



Josef Junger PRAG, II., Rigrgi.

Etablissement für Holzmodelle, aller mechanischen Arbeiten von Holz und Verkämen von Räder für alle Industriezweige. Mechanische Mandel-Erzeugung für Elektrischen und auch für Handbetrieb.

P. T. Wir machen Euer Wolgeboren darauf aufmerksam, dass unsere Werkstätte mit neuen Holzbearbeitungsmaschinen, durch elektrische Kraft betrieben, versehen ist, und dass wir jede Bestellung schnellstens ausführen können.

A
N
L
D.R.G.M.
OELREINIGER

PUTZWOLLKASTEN
WASSER
KÜCHENKESSEL

SCHANKTISCHE

Maschinen 01
Cylinder 01
OELSPAR- u. ABFÜLLAPPARATE

REIHEN-
WASCHTISCHE
SPEISENWÄRMER

Gustav Mittelstentscheidt Metallwarenfabrik, Köln-Lindenthal,
Wiederverkäufer und Vertreter gesucht. Fernspr. 8379.

MASCHINENFABRIK A. J. PAULY

STOCKERAU N. OE. III.

STOCKERAU N. OE. III.

TRIEURE

Mühle- und sortier Zylinder aller Klassen

MASCHINENFABRIK A. J. PAULY

Vertreter für Ungarn für Mühlencylinder GEORG GALLOVICH Budapest, V., Lipót-körut 2. ☎☎☎☎ Telefon 24.



Spiritus = Vergaser = Kocher

aller Art als Oekonom, Redivivus, Caesar etc. offerire billigst. Preislisten sende auf Wunsch! :: Preislisten sende auf Wunsch!

Gustav Heyde jun.

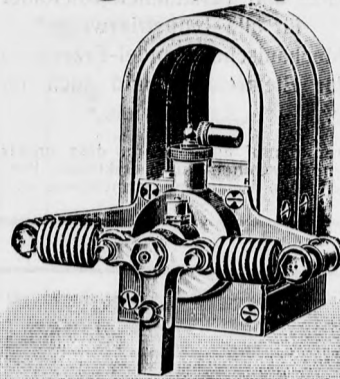
:: PRAG, I., Karpfengasse No. 33. ::

EXPORT! :: ERZEUGUNG! :: EXPORT!

FRIEDR. STURM,

elektrotechnische Fabrik

Stuttgart, Seyffertstrasse 42.



baut als ausschliessliche Spezialität für □ □ □

Automobil u. stationäre Motoren

nach langjähr. Erfahrung,

elektr. Magnetzündungen.

Gr. Csáky László Prákválvi Vas- és Acélgyár RÉSZVÉNYTÁRSASÁG.

Különleges cikkek gyártása:

Szerszám-tégelyacél

Gyorsztergaacél

Öntött gépacél

Kőfuróacél

Marótárcsák és acél-

lemezek.

Szabadalmazott

„AJAX”

... rugóspörtyők. ...

Egyedárusítása a patkójelű öntött-acél reszelőknek,

az Usines Metallurgiques Vallorbe-féle „Grobet” pontosságú reszelőknek

és a dr. Georg Schmidt Radeberg-féle szabad. különlegességi reszelőknek.

Igazgatóság: Állandó nagy raktár:

Bpest, IX., Csillag-utca 4.

TELEFON 65-45.

Fahren Sie nur mit Zündkerze „NORIS”

NORIS ZÜND-KERZE

PREIS Mk. 3.-
Leicht zerlegbar
Unverwundlich

Weckerlein & Stöcker
NÜRNBERG, 15.

Az eredeti angol

„The National”

szívógázmotorok

„The Robson”

nyersolajmotorok

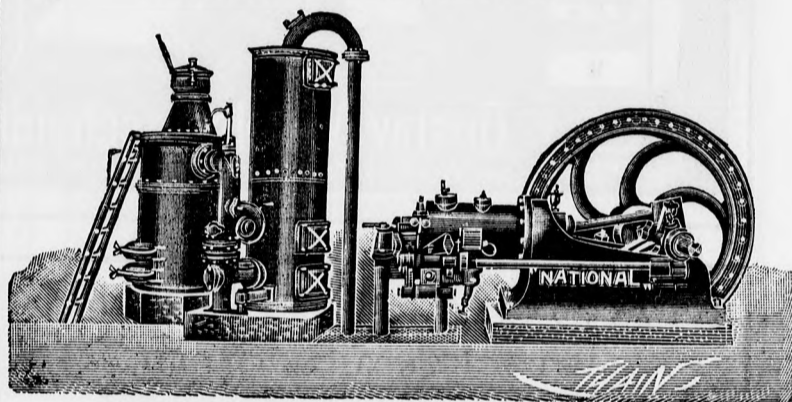
„The Mirlees Diesel”

Dieselmotorok

magyarországi vezérképviselősege:

SZÜCS ÖDÖN cégnél

Budapest, VI., Nagymező-utca 66.

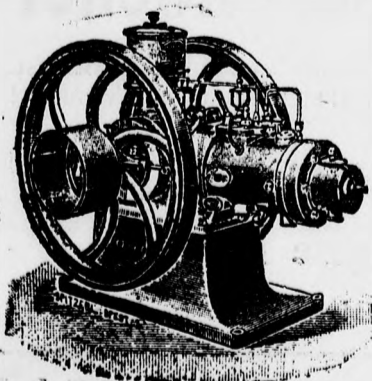


Benzin = Egyszerű kezelés | **Benzin** = Megbízható olcsó üzem

motorok Szolid angol kivitel! **lokomobilok**

Jutányos árak!! Előnyös fizetési feltételek!!

Kivánatra Angolországból közvetlenül a vevő címére szállítatom a gépet.

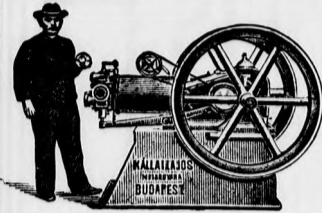


Elsőrangú benzin nyersolaj-
motorokat ajánl:

ING. RUDOLF ISER

WIEN, ESTERHÁZYGASSE Nr. 30.

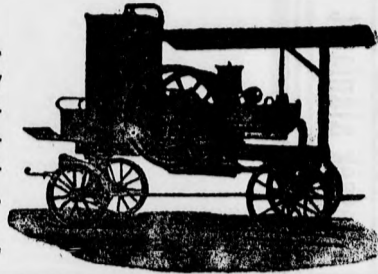
Legujabb találmányu villamos benzinlocomobilok szabadalmazott kettős tisztító cséplőkkel
Kállai Lajos mótorgyárában Budapest, VI., Gyár-utca 28.
Mindenkor üzemben megtekinthetők.



Teljes jótállás kitűnő cséplésért!!

Ezen motorok bámulatos egyszerűek, szelepeit egyetlen egy mozgókar szabályozza. — Hatósági engedély nélkül, még szalmával fedett házak között is felállíthatók. — Gépész szükségtelen; a legjáratlanabb ember is azonnal könnyen kezelheti. — E hírneves motorok terjesztése érdekében gőzgépek cseréltetnek.

Olasó árak, kedvező fizetési feltételek. :: Árjegyzék ingyen.



TECHNISCHE HANDELSGESELLSCHAFT

== R. DE FELDAU & OSWALD LÖFFLER NACHF. ==
TECHNISCHE BEDARFSARTIKEL & FILTERFABRIK

TELEFON 5457. Centralbureau:
WIEN, III., Engelsberggasse 5.
 Haltestelle der Elektr. Strassenbahn (O-Wagen); Neulinggasse.

Inserate und Abonnements
 werden in der Administration
 des Blattes aufgenommen.

A Monarchia

legrégibb nyersolajmotor cége,

A. B. C.

Nyersolaj kétütemű motorok.
 Nyersolajmagasnyomásu motorok.
 Nyersolaj lokomobilok.
 Benzin-motorok és lokomobilok.

Alexander Brauner & Co.

:: WIEN, VI./2, Mollardgasse No. 85. ::

Telefon interurban: 10120.

== Levelezés magyarul és németül. ==

Árjegyzék ingyen és bérmentve.

Azetylen-Hand- und Fahrrad-Laternen

Eigene
 Erzeugung

liefert

**Weiss & Hufsky Metallwarenfabrik
 Prag, VIII.**

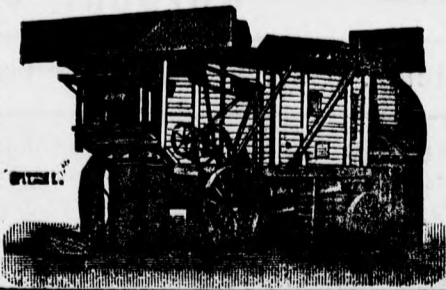
Patent-Carbiddosen Inhalt 1 Kilogramm.
 Fabrikation gedruckter und gestanzter Massenartikel, 2222 Küchen- und Tafelgeräte.

Mótorgyárak és :: mótorkereskedők figyelmére ajánl

ING. KARL REZAC PRAG II.
 Ferdinandstrasse 36.

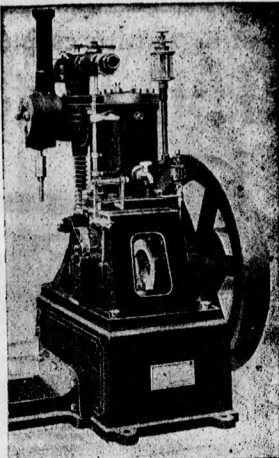
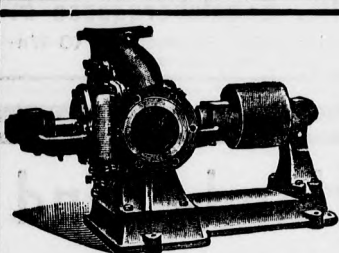
verőléces és szeges cséplőgépeket motor meghajtásra.

Szállítás csakis
 viszonteladókknak!



Tessék ajánlatot
 kérni!

Tessék ajánlatot kérni!

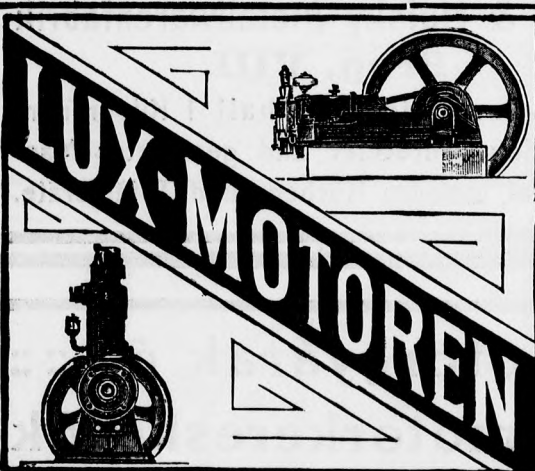
**A. E. MARSCHALL****LEIPZIG-GOHLIS**ajánlják elsőrangú benzin-,
gáz- és nyersolajmotorjait.**Zentrifugal-Pumpen**

Verlangen Sie Prospekt Nr. 26.

modernster Konstruktion, für Hoch-
und Niederdruck, Antrieb durch Rie-
men oder direkt durch Motor, liefert
als Spezialität**EDUARD HESS,**
Prag Smichow
Palackystrasse 31.Sehr günstige Bezugsquelle für
Wiederverkäufer.**Custodis Alphonz**

Budapest, VII., Rottenbiller-u. 1. sz.

- A. oszt. Kémény-építés, kazánbefalazás. Kémények falazott magas víztartányokkal. Vizhatlanságáról jótálok. Falazott víztornyok.
- B. oszt. Mindennemű kemence építését gáz, fél gáz-olaj tüzelésre. Saját szabadalmu tégelykemencék és gázgenerátorok.

**LUX** Motorenfabrik u. Eisengiesserei
M. G. MOELDERS, WIEN.**X. Bezirk, Laarstrasse Nr. 112.**Motoren—Lokomobillen für Schweröl, Bensin,
Bensol etc. etc. :: ::

Sauggas-Anlagen.

Einfach, solide, bestbewährte Original-Konstruktionen, Lang-
jährige Erfahrungen, erstklassige Referenzen.

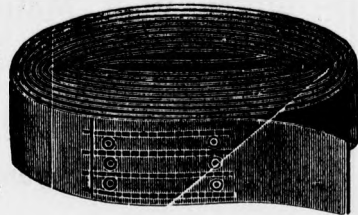
Tüchtige Vertreter gesucht.

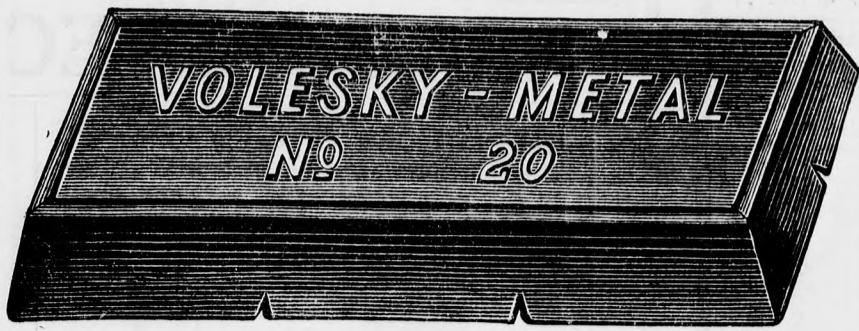
Tüchtige Vertreter gesucht.

SCHWARCZ JÓZSEF ÉS TÁRSA BUDAPEST.

Központ: VI. kerület, Váci-körút 53. szám.

Táviratcim: „Uszó“ Budapest. Telefonok: 74-22, 74-23, 74-24.

Gyártási cikkek: Géphajtó szinbórszíjak, szavatolt neheztetlen, gödör-
ben cserzett, elsőrendű szinbórből, szavatosság mellett. Varró- és kötőszíjak minden
fajtában. Szinbőrök (krupnok) szigoruan metszve, hulladék nélkül.**A ajánlatok, ingyenes minták kívánatra küldetnek.**



Legjobb összetételeket

garantált ötvényezésben

::: készít :::

BOHUMIL VOLESKY

PRAG □□□ LIEBEN

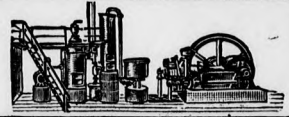
☒ **Fuvók** ☒

saját gyártmányu, valamint tüzelő-telepek az összes iparágak részére. Minden fajtájú **fuvók**, ujak és használtak. Megrendelések és javítások gyorsan és legolcsóbban



KONRAD KORZINEK

□□ WIEN, V., MARGARETHENSTRASSE 71. □□



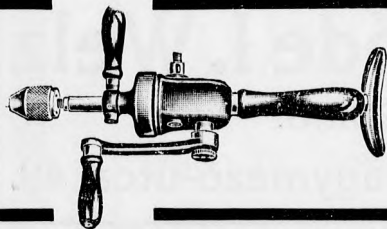
**SZIVÓ GÁZ
BENZIN
MOTOROK ÉS
LOKOMO-
BILOK.**

**BRÜNN-KÖNIGSFELDI
MOTOROK**

= EGYED = **ABELES EMIL** BUDAPEST
ÁRUSÍTÓ V. VÁCI-UT 14.

TELEFON 98-32.

SÜRGÖNYCIM: BARSEL



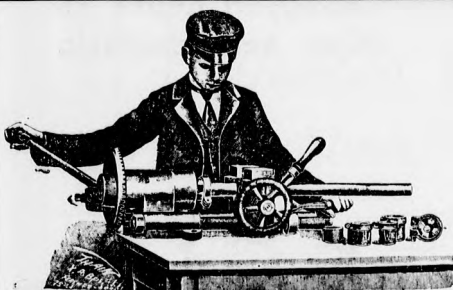
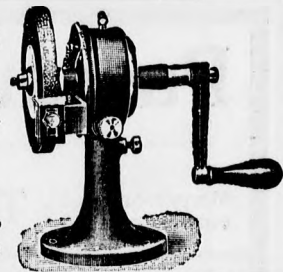
Präcisions Schnellbohrmaschine Rapid

mit verdecktem laufendem Getriebe in allen Kulturstaaten patentirt, Getriebe aus Phosphorbronce u. Stahl, Spindel u. Achse m. Kugellagern, Präcisions-dreibackentutter. Kolossale Arbeitsleistung. Unbegrenzte Lebensdauer.

Schleifmaschine Excelsior

mit Reibrollengetriebe (schwer. Centratorsystem) hat ganz neue, wesentlich vereinf. Konstruktion.

Schell & Terhaerst, Nürnberg 31.



Uj! A jelenkor legjobb és legolcsóbb csavarvágógépe! Uj!

Vág Whitworth-csavarmentet 1 1/2"-ig, gázmenetet 1"-ig.

Szerelésénél nélkülözhetetlen!

➡ **ÁRA 160.- KORONA.** ⬅

Ezen gép néhány száz korona értékű csavarmetsző-készleteket pótol!

A csavarmetsző pofák árai:

Whitworth-menethez	1/4	5/16	3/8	1/2	5/8	3/4	7/8	1	1 1/8	1 1/4	1 1/2"
darabja	10.-	10.-	10.-	10.-	13.-	13.-	18.-	18.-	21.-	21.-	23.-

Gázmenethez	1/4	3/8	1/2	3/4	1"
darabja	10.-	10.-	13.-	18.-	20.-

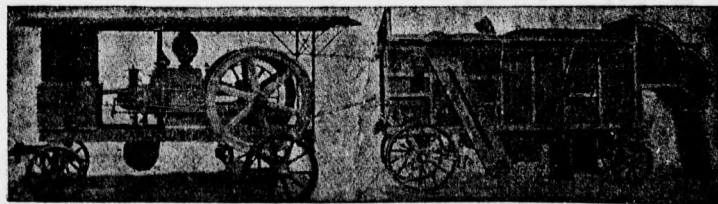
Csavarmetsző furók árai:

Központban 1"-ig szorító befogó tokmány a	1/4	5/16	3/8	1/2	5/8	3/4	7/8	1"
csavarmetsző furókhoz 30 korona.	1.80	2.10	2.40	3.-	3.90	4.80	6.30	8.40

CSÁKI ÉS HERBST műszaki üzlet, BUDAPEST, V., Kálmán-utca 21.

KRATKY J. gépgyárainak magyar-
cs. és kir. udv. szállító országi képviselője:
Gömöri Testvérek BUDAPEST,
IX. Boráros-tér 2

Legújabb szabadalmazott motoros cséplőkészletek. Teljes jótállás kifogástalan üzemért. Árjegyzék ingyen. Állandó gépkiallítás motorok, cséplők, legújabb rendszerű VETŐGÉPEKBEK és az összes gazdasági gépekben.



Universal-Oelreiniger mit 4-facher Filtration
∴ in jeder Grösse ∴

Oelpar- und Abfüll-Apparate anerkannt vor-
zügliche Ware

Oelשמierkannen aus einem Stück la.
Stahlblechgestantzt



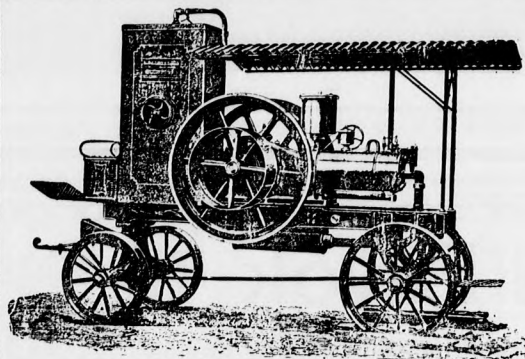
Feuerlöscher, Putzwollkasten, Sämtliche Blechartikel etc.

JULIUS KIEFER, KÖLN-BICKENDORF 1.
APPARATE-BAU-ANSTALT UND BLECHWAREN-FABRIK.

FRANZ KADLEC

MOTOR- ÉS GÉPGYÁR

RADOTIN BEI PRAG



AJÁNL SAJÁT GYÁRTMÁNYU

BENZINLOKOMOBILOKAT

∴ **VISZONTELADÓKNAK** ∴

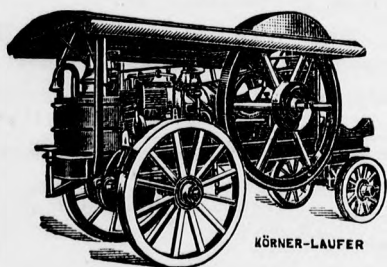
TESSÉK ÁRAJÁNLATOT KÉRNI!

Passau Gépgyár és Vasöntőde I. Welz

GYÁRAK: PASSAU, WERNSTEIN, SCHÄRDING.

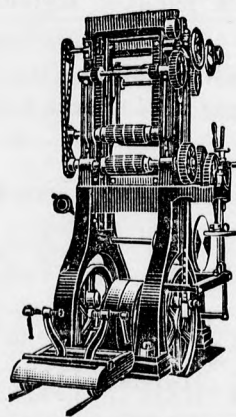
Magyarországi
vezérképviselő: **TAKÁCS OSZKÁR** Budapest, VI., Nagymező-utca 49.

Benzinmotorok és
∴ **lokomobilok** ∴

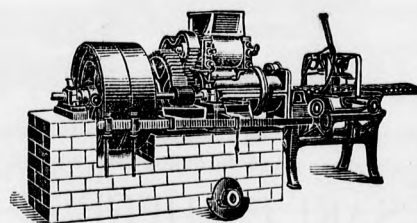


Egyszerű és dupla-
tisztító cséplők.

Keret (Gatter) fűrészek.



Téglyagári gépek és
teljes berendezések.



Titania Művek Gépgyár Társaság

k. f. m. Wels.

Magyarországi vezérképviselője.

Vetőgépek ∴ Szénagyűjtők ∴ Takarmányfülllesztők
Mosógépek ∴ Mángorlók ∴ Mosogatószekrények

∴ BREDT E. ÉS TÁRSA ∴

gépgyár és vasöntőde, Ottynia.

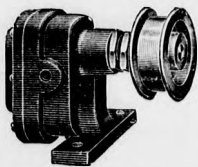
Magyarországi vezérképviselője.

Szecs kavágók ∴ Járgányok ∴ Répavágók
∴ Rosták ∴ Morzsolók ∴ Cséplők ∴

ZAHNRADPUMPEN

zum beständigen Zuführen von Öl, Seifenwasser etc. an allen Arten Werkzeugmaschinen, sowie Kühlwasser an Motoren- (Automobile) Räder und Wellen aus Siemens-Martin-Stahl. Erstklassige Ausführung.

Billige Preise! .. MASCHINENFABRIK ..



FRIEDR. REICHERT

BERLIN S. O. 36.

Alleinverkauf für Ungarn u. d. Balkan
PETHE ÉS TÁRSA
BUDAPEST, V., HONVÉD-UTCA 4.

„Philos“ Handfeuerlösch-Apparat

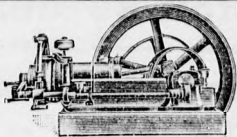
Billig! Modell 1909. Gut!!

Vollständig geschlossener Apparat. Hängt in jeder Lage ohne zu tropfen. Kann während des Spritzens abgestellt werden. **Preis M. 31.— loco.**

Preislisten bei: **Central-Bureau Techn. Neuheiten**
Philipp Burger
Berlin NW. 23, Claudiusstrasse 9.
Fernsprecher: Amt II, 1897.

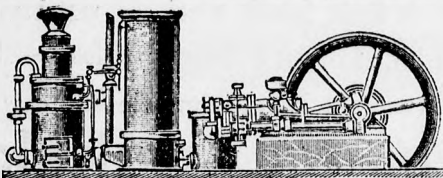
Leipziger Patent-Apparate

u. Maschinen - Bauanstalt



Hauptmann & Hönig, L.-Lindenau, Lütznerstr. 33.
Telefon No. 3429.

Spezialfabrik für Ausführung kompl. Motor-Anlagen für jedes Gewerbe.



Ständiges Lager
von vorgerichte-
ten Motoren für
alle Brennstoffe.

Weisz Márk

☐ BUDAPEST ☐
Visegrádi-utca 19.

VASÁRU KERESKEDELMI RÉSZVÉNYTÁRSASÁG

Iroda: VII., Baross-tér 18.
Telefon 177-86.

BUDAPEST

Raktár: VII., Hársfa-u. 10/b.
Telefon 496.

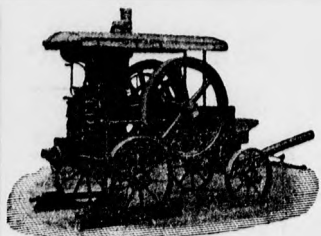
*Allandó nagy raktár mindennemű vas-
árakban, u. m.: csavarárak, patkósarok,
patkószegek, reszelők, fűrészek, ekealkat-
részek, mérlegek, furógépek stb. stb.*

*Árajánlattel és árjegyzékkel ingyen és bérmentve
szívesen szolgálunk.*

EISENWAREN HANDELS-ACTIEN-GESELLSCHAFT

Vasáru Kereskedelmi Részvénytársaság.

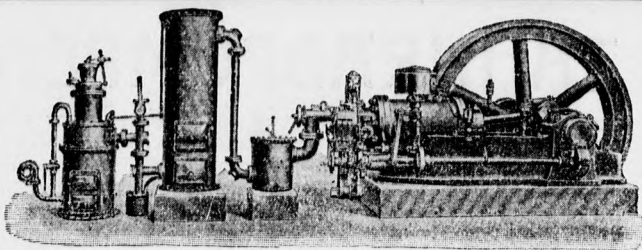
Eisenwaren Handels-Actien-Gesellschaft.



Alois & Johann Holzschuh
mórgyár
Wien, X., Keplerplatz 12.

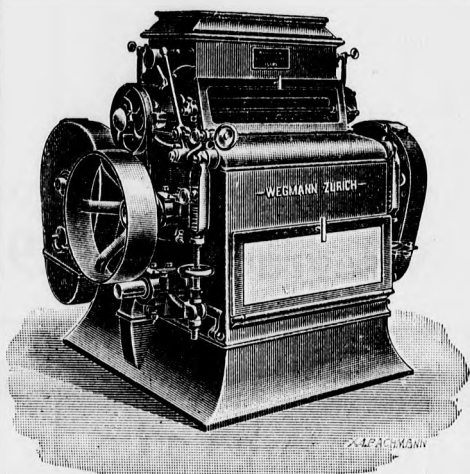
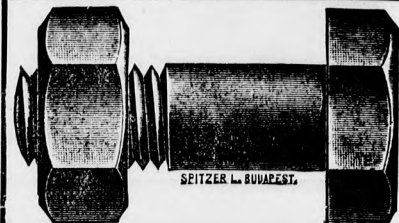
Ajánlanak saját gyártmányu Gáz-, Benzin-
mórokat és lokomobiloikat, valamint
szivógázmotorokat kedvező fizetés mellett.
Arjegyzék ingyen és bérmentve, kifogás-
talan üzem.

Pontos kiszolgálás! Teljes jótállás!



ARCHIMEDES

csavargyár Budapest, VI., Lomb-u. 39.
Telefon 86-56. Telefon 86-56.



Több mint 60.000 Wegmann-
hengersizék üzemben a világon.

JAKAB ÉS HEGEDÜS MALOMÉPÍTÉSZET.

A Wegmann-hengersizégyár és Hecht Selmár wieni cég vezérképv.
Telefon 97-23. Budapest, VI., Váci-ut 6-38. Telefon 97-23.

Az általunk bevezetett Wegmann-féle

porcellán hengersizékek

jóságát az bizonyítja, hogy számtalan malomban az eddigi hengersizékeket
WEGMANN-félékkel cserélik ki. Kisméretü sikszitáink kis helyszükség-
letük, könnyü súlyuk, nagy üzembiztonságuk, nagy munkaképességük, szép
szitálmányaik folytán általános kedveltek. Elvállalunk malmok átalaki-
tását, új malmok berendezését, hengersizékek, sziták és koptatók kicseré-
lését. — Tervek és költségvetések készítését. — Tüzkárbecsléseket stb. stb.

Autogén-heggesztő osztályunk, mérsékelt díjazás mellett, elvállalja
törött üntöttvas-alkatrészek heggesztését.

□ Árjegyzéket és hengersizékeket összehasonlító táblázatot ingyen küldünk. □

A. J. Pauly, Trieurgyár, Stockerau N. OE.

Trieurök és lemezek
mezőgazdasági és
malmászati célokra.

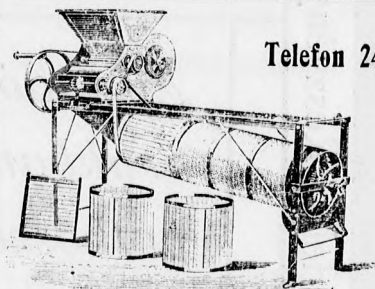


Trieurök mart vagy sajtolt lyukacsokkal.

Legolcsóbb árak és legmagasabb engedmény.

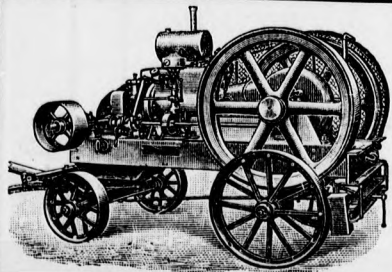
A. J. Pauly, Trieurgyár, Stockerau N. OE.

Vertreter für Ungarn für Mühlencylinder GEORG GALLOVICH Budapest, V., Lipót-körut 2.



Telefon 24.

Kartelen kívül!!!



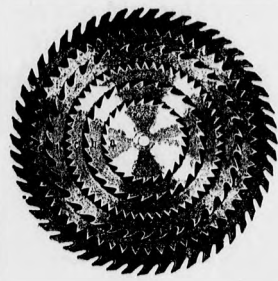
DÉNES B. MOTOR-specialista Budapest, Lipót-körut 15.

Eredeti „Christoph“ benzin-, szivógáz- és nyersolajmotorok, valamint
eredeti angol „Fielding“ 4 ütemü nyersolajmotorok ma az első helyen
állanak. A Christoph és Fielding nevek teljes garantiát képeznek.
75 évi kísérletek és tapasztalatok eredményei. Árjegyzék ingyen és bérmentve.

Alapított 1888. Telefon 46-03.

Sägen-,
Feilen- u.

Werkzeugfabrik:



■ ■ ■ ■ ■
AUGUST
HERBERTZ
Remscheid Hasten.

SPEZIALITÄT:

Kreis- u. Gattersägen, Säge-
angeln, Hobelmesser sowie
Feilen für Sägewerke und
Maschinenfabriken.

Leistungsfähigster Fabrikant

Richard Messenhöller, Remscheid



Lieferung ab Lager! Billigste Preise!



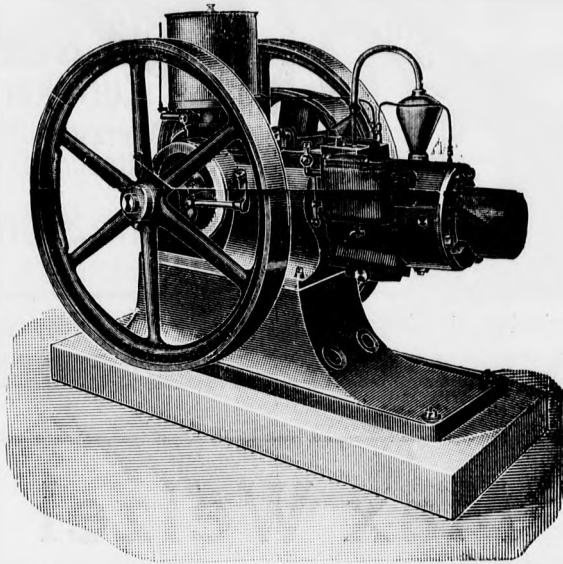
Lieferung ab Lager! Billigste Preise!

Bohumil Hudec,

CASLAU (CSEHORSZÁG)

ajánl saját
gyártmányu

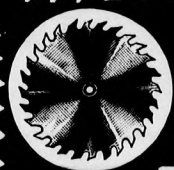
nyersolajmotorokat



Rendkívül szolid kivitel. Alacsony fordulatszám.
Zajtalan, nyugodt üzem.

Szállítás csakis viszonteladóknak.

■ ■ ■ Tessék árajánlatot kérni. ■ ■ ■



SAEGEN UND MESSER
für **HOLZ** und **METALL**-Bearbeitung

fabriziert in feinsten
QUALITÄT:

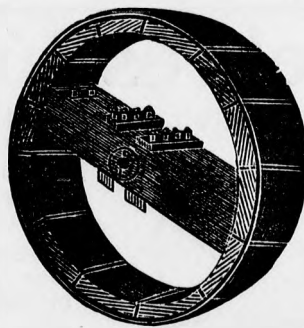


GUSTAV LENNARTZ
REMSCHIED Rheinland

BESTE BEZUGSQUELLE FÜR GROSSISTEN

MEINE WELLEN KALT SÄGEN SIND DIE BESTEN DER WELT
Zürich 1894 Diplom I. Classe - Königsberg 1908 GOLDENE MEDAILLE

FEIK ÉS TRÉBA :: BUDAPEST ::
V., Lipót-körút 22.



A legjobb és legol-
csóbb bevásárlási for-
rás amerikai módszer
szerint előállított két-
résű

faszj korongokban

:: Arlap ingyen! ::

Telefon 168-80.

Sürgöncim:

Feréba, Budapest.

MAGYAR OXYGÉN GYÁR R.=T.



Budapest, VIII. kerület, Petneházi-utca 21. szám.



Präzisions-
Arbeit



MAGNET-APPARATE
NORIS
FÜR ALLE ZÜNDUNGSARTEN

„NORIS”
Zündkerze
Vierzylinder-
Doppel-Zündung D.R.P.

Weckerlein & Stöcker
NÜRNBERG, 15.

Vertreter für Ungarn: LIGETI és BIRÓ, Budapest V.

Max Welzel
::: MASCHINENFABRIK :::

REICHENBACH IN SCHLESIEN
Stahl-Wind-Turbinen
zum Wasserpumpen
und für Kraftbetrieb.

Eilensfeld és Búza
mérleggyártók Ujpesten, Váci-ut 14. sz.



Ajánlják kitűnőnek elismert hazai gyártmányu tizedes és százados gabona mérlegeiket. Vizszenteladónak olcsó árák. Tessék ajánlatot kérni.



ISOLIT



egy mázolásra kész, sav- és viharálló festőanyag, amely minden anyagot sav, lug, chlor, víz, gőz ellen örökké megvéd. Minden színben kapható. A legjobb szigetelő anyag. Tessék részletes prospektusokat kérni.

GYÁR:
ING. KARL REZAC
ISOLITMŰVEK
PRÁGA, II., FERDINANDSTRASSE 36.

Kérem cégemet más céggel össze nem téveszteni.

Neugebauer Antal
első mezőgazdasági gépműhelye és rézöntődéje.

Alapított 1858. Saját és elsőrangú Alapított 1858.
magyar gépgyárak gyártmányainak nagyraktára.

Saját ház és ipartelep:
SZOLNOKON, Tiszapart, Tomori-utca 10—11.
Állandó géпкиállítás. Nagy új gépraktár. Nagy raktár borászati és tejgazdasági cikkekben. Szivattyus kutak és fecskendőök, ugy kender- és ruggyanta-tömlők. —

Gép- és motortulajdonosok nagy hasznára. Gőzmalom és gyárak, szeszgyár, cukorgyár, fűrészmalom, valamint gazdák, gép- és mindenemű motortulajdonosok figyelmébe ajánlom az általam legújabban konstruált és elkészített Magyarország és Ausztria összes tartományaira szabad. 3 darab gőzhenger-furógépet. — Gőzhengerfurások ... bárhol a helyszínen. ...




V. JAROŠ
PUMPENFABRIK



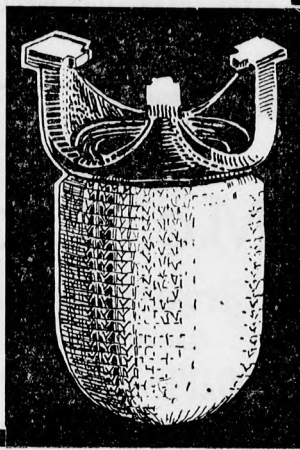
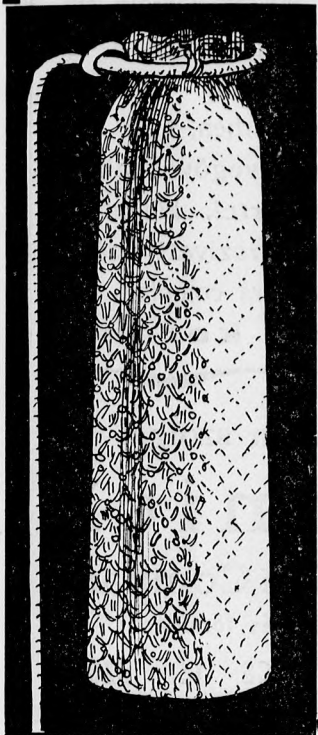
Kralup a. d. M.

GLÜHSTRÜMPFE

für **Gas,**
Gasolin,
Spiritus,
Azetylen,
Petroleum

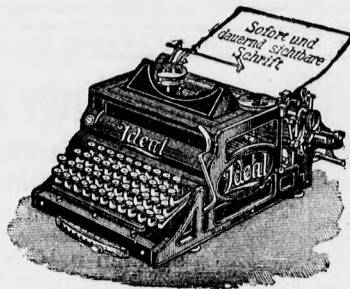
etc von höchster Leuchtkraft und Dauerhaftigkeit fabriziert

J. SKALECKY
PRAG 2. Mariengasse No. 18.
Verlangen Sie Offerte.



Ideal

Írógép, az írógépek ideálja.



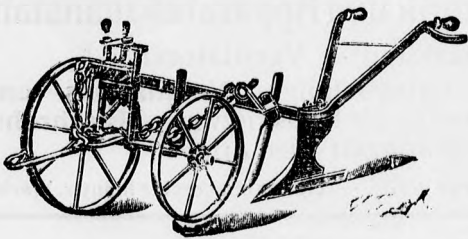
Absolut látható írás. Tizedes rovatoló tabulator.
Az ország bármely helyén felszállításra vételkötelezettség nélkül, saját költségére bemutatja:

Schott H. és Donnath
BUDAPEST, VI., Andrassy-ut 53. Telefon 62-54.

Bächer Rudolf

EKE-GYÁRA ajánlja elsőrendű anyagból készült tökéletes szerkezetű **egy- és többvasu acélekéit,** acélboronáit és mindennemű talajművelő eszközeit, amer. rendszerű **táresás boronáit.**

Magyarországi főraktár: Budapest, VI. ker., Nagymező-utca 68. szám.

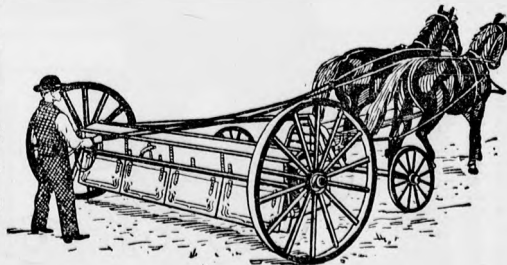
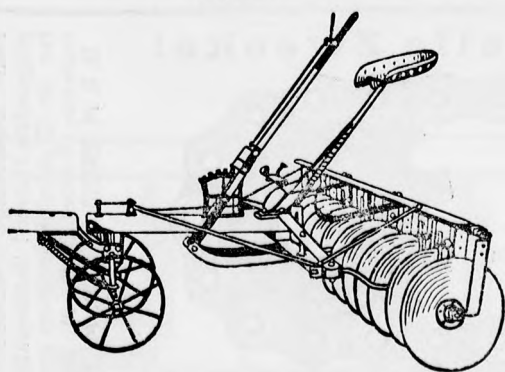
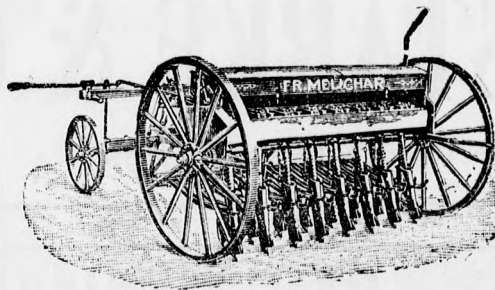


Melichar Ferenc

Páros soru „UNICUM”,
páratlan soru
„FORTUNA”

vetőgépei

a legkedveltebbek, miért is óva intem a gazdaközöniséget értéktelen utánzatoktól.



Arjegyzékkel vagy árajánlattal szívesen szolgálunk.

✂	Vasstartókat	✂
	<p>(Traversen) és U-vasakat, kész fal-kötővasakat, továbbá budapesti vas-hengermű gyártmányait, u. m. laposvasat, I-a patkóvasat, sinvasat, gömbvasat és négyszögvasat. Mindennemű építkezési anyagokat, keramitlapokat, mészkő-, márvány- és gránitmunkálatokat, vízvezetési berendezéseket szállít jutányos árban:</p> <p>Leitner Lipót Budapest, VI. ker., Lázár-utca 20. — Az Opera mellett. —</p>	

Chicago 1893: 7 Ehrendiplome, Preisméd.



Kirchner & Co.
Actien-Gesellschaft,
Leipzig - Sellerhausen

Grösste u. renommierteste Spezial-Fabrik v. Sägemaschinen u. Holzbearbeitungsmaschinen jeder Art. Ueber 180.000 Maschinen geliefert.

Paris 1900: Grand Prix.
Ingenieur-Bureau: Budapest, VI. ker., Váci-körút 69. sz.
Ingenieur: Alfred Grässer.

Lüttich 1905 u. Mailand 1906: Grand Prix.

I. H. C. benzinmótorok

eredeti amerikai gyártmány.

Legegyszerűbb szerkezet, legbiztosabb üzem, legolcsóbb beszerzés, gépkereskedők az I. H. C. Benzinmótort szívesen árusítják, mert azzal csak dicsőséget vallhatnak.

1—20 eff. lóerőig stabil rendszerben, 4—20 eff. lóerőig locomobil rendszerben, 1 HP. motor levegővel hűtött hengerrel, különlegesen vizszivattyúzásra ára complett **650 korona.**

Ajánlatokkal szívesen szolgál

Mc. Cormick

Harvesting Machine Company

Magyarországi igazgatósága és főraktára:
BUDAPEST, Alkotmány-utca 12. szám.

Levonóképek

fém- és faárúk részére. Virágok, tájképek és bordurók. Levonó cégtáblák gépek, készülékek részére. Különleges tervek után is készítünk. Kérje az 56. számn árlapot annak a megjelölésével, hogy milyen célra és milyen nagyságban kellene a levonóképek?

Carl Schimpf levonóképek gyára Nürnberg.

Vezérképviselő Ausztria-Magyarország részére: Schön és Schnabl, Wien, VIII/1., Neudeggasse No. 17.

STARKE & Co.

DÜSSELDORF.

Maschinenfabrik und Apparatebauanstalt.
Exhaustoren — Ventilatoren.
Entstaubungs-, Entnebelungs-, Ventilations- und Trocken-Anlagen für alle Industriezweige. Blechrohrleitungen aller Art.
Prospekte und Kataloge gratis. — Lieferanten erster Industr. Werke.

Gall'sche Gelenkketten für alle Zwecke!

Transportketten, Baggerketten, Elevatorketten, Karrierketten, Hebezeugketten, Ziebankketten! In Jeder Art und Grösse, für jede Leistung!



NOHL & Co.
KÖLN a. Rh. 39
Telegramm-Adresse: Nohlco Köln.
Fernsprecher: Amt Köln 3445.

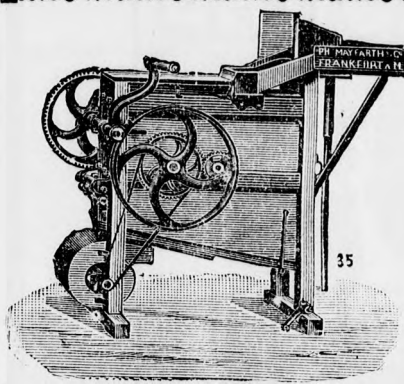
Neu! Zweiteilige Treibketten ohne eingesetzte Hülsen! Bestbewährte Ketten für Grubenlokomotiven u. schnelllaufende Treibe! D. R. M. 350213 u. D. R. M. 357679.

Transmissions-Treibketten. Räder- und Kettenachsen!
Bester Ersatz für Riemen bei kurzen Achsen-Entfernungen! **Fabrik: Köln-Ehrenfeld, Schönsteinstrasse 39a.**

Ismételadóknak!

Az összes automobil-kellékek legolcsóbb beszerzési forrása. Gyertyagyújtó-mágnesek, légszivattyúk, orsók, akkumulátorok, kocsi-emelők, vulkanizáló készülékek, gyorsaságmérők, auto-lámpák stb. Fontos minden automobil-tulajdonosra és chauffeurra nézve a szabadalmazott **automobilabroncs-mutató készülék**. Rendkívül praktikus és előnyös és kiválóan jutányos, jótállás mellett. **Minden rendszerű** automobilon minden árértékben. Berlinbe érkező automobilon csekély bér mellett beállíthatók.

Automobilhaus Rathmann, BERLIN O. 112. Mainzerstrasse Nr. 1.



Mayfarth's verbesserte

Maisrebler mit einfacher = Wirkung, = Doppel-Maisrebler

☐ für Hand- und Kraftbetrieb ☐

fabrizieren und liefern in bestbewährter Ausführung

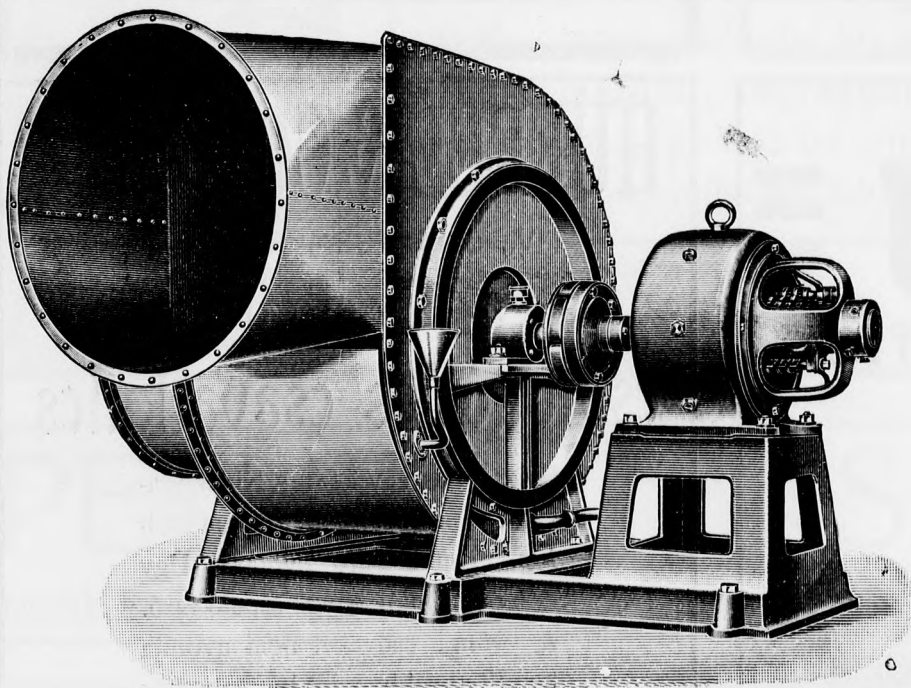
PH. MAYFARTH & CO., WIEN II/I.

Preislisten gratis und franko. — Wiederverkäufer und Vertreter erwünscht.

BESTE UND WIRKSAMSTE

Luftkühl- u. Ventilations-Anlagen

Deutsches Reichspatent. ████████████████████ Auslandspatente angemeldet.



Spezialfabrik erstklassiger Entstaubung, Dünste, Rauchabsaugungs- und Niederschlags-Anlagen.

Schmiedeeinrichtungen, Spänetransport-, Trocken- und Heizungs-Anlagen.

Exhaustoren, Ventilatoren, Gebläse für Wiederverkäufer.

Vertreter

Ingenieur Leo Rosenthal
Wien, Wienstrasse 59.

Oskar Sichtig & Comp.
Karlsruhe (Baden).

ERDBOHRER

nebst Zubehör, verschiedener nur eigener bestbewährter Systeme.

Telegr.: Triumphbohrer.

Katalog umsonst

Fernsprecher Nr. 2186.

Hannoversche Erdbohrerfabrik Hermann Meyer, Hannover 26



Wo?
erhalte ich
schnell, gut u. billig

Clichés

Zinkographien, Autotypien
Holzschnitte
u. Galvanos?

Bei
**Gerstenlauer
& Reifacher**

Kunstanstalt für Clichésfabrikation
Telefon 5196 Stuttgart Paulinen-
str. 3

**Werkzeug-
Maschinen-Fabrik
SCHÖNAU**
G. M. B. H.

Schönau
bei
Chemnitz



8 geometrisch
abgestufte Um-
laufgeschwin-
digkeiten,
4 positive Vor-
schübe.

Support-, Plan-,
Revolver-Dreh-
bänke. :: Hobel-,
Stoss-, Fräs-
Bohrmaschinen.
Sonder-
maschinen
für
Stahlwerke,
Schiffs-
werften,
Eisenbahn-
werkstätten.

Senkrechte Schnellbohrm. SB 1 für LÖcher bis 60 mm. a. d. Vollen.

Graef's Metallsäge

GNU

ist unübertroffen



Ernst Graef jr.
Unter-Barmen G.
(Deutschland)
Egyedárusítók
PETHE és TÁRSA
Budapest, V., Honvéd-u. 4.

**Ein Versuch
überzeugt!**

HÜFFEL & CO. WIEN,
IV., BLECHTURMGASSE 14.

EGYETEMES

csőfogó és csavarkulcs

Kiszolgálás egy kézzel. Nincs iga-
zítás. Nincs beállítás. Pillanat alatt
fog. Érintve ható nyomás. Ugy
dolgozik, mint egy kerepelő furó.
A gyöngö csöveket nem nyomja
be. Könnyebb, mint bármely más
csőfogó. A legnagyobb igénybe-
vételt kiállja. Legjobb anyag. Leg-
jobb kivitel. Legnagyobb tartósság.

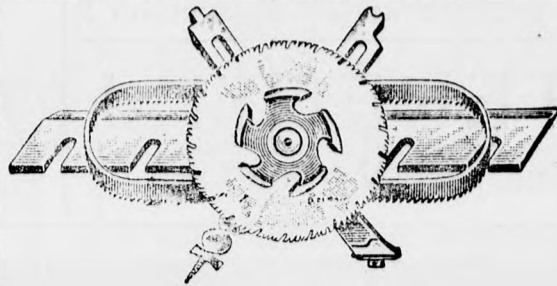
Ájánljuk azonkívül
Eredeti amerikai szerszámgépeket.
Árjegyzék ingyen.

**Első magyar gépkés- és acéláru szerszámgyár
Bartusek Károly, Budapest, VI., Dávid-u. 10.**

Számos állami- és elsőrangú magánvállalat állandó szállítója.

Különleges készítményei: fagyalugépkések, a legújabb és legjobb minőségű anyagból, utolérhetetlen kétszeres vágóképességgel, maró- és faonkések, géphosszlyukfúrók és mindennemű asztalos gépszerszámok. **Különös figyelmébe!** Az összes gépkések kizárólag vasra forrasztott különleges minőségű angol rapid téglacéliból — nem öntöttacéliból — készülnek, a törés tehát teljesen ki van zárva! — Minden méretű gyalugépkés raktáron van.

Alapítva 1859. Minden darabért szavatosságot vállalok. Tábeszélő 17—43.




**Hocheffekt-Vetikal
Kompressoren**

ausserdem
Triplex-Pumpen
Centrifugal-Pumpen
Rotations-Pumpen

CARL HESSE
Chemnitz in Sachsen 13.

BRAEUEREI

Spiritus- und Zuckerfabriks-Rekonstruktionen, einzelne Apparate und Rohrleitungen werden prompt und billigst ausgeführt.

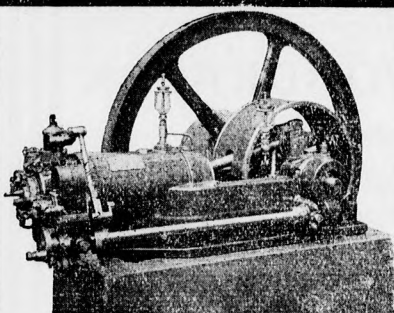
Patent Kuhlapparate für Brauereien

mit grosser Ersparnis von Eis und Brennstoff.
NEUHEIT! NEUHEIT!

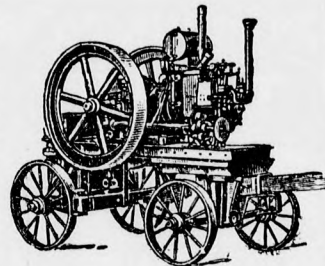
Offerte und Kostenvoranschläge gratis!

GRÜNZWEIG & CHRZ

Kesselschmiede und Maschinenwerkstaette Radlitz b. Prag.



Legjobb gyártmányu
cséplőkészletek, motor- és gőzipari
gépek, összes gazdasági kis és nagy
gépek, malom-, téglagyártó- és
bányászati gépek és berendezési
tárgyak, műszaki cikkek.



**Hirschler és Zoltán BUDAPEST, V.,
Báthory-utca 10. sz.**

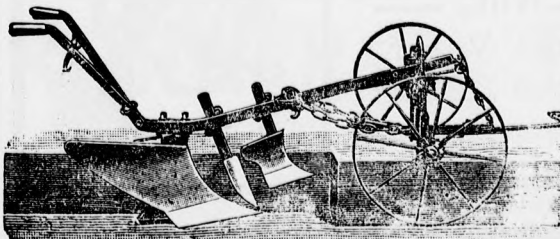
PETHE ÉS TÁRSA

műszaki és elektrotechnikai nagykereskedése Budapest V., Honvéd-u. 4.

Különlegesség:
**Olimpia
és Sirius**

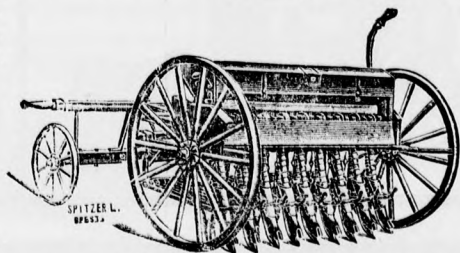
az eddig létező legjobb mag-
gasnyomásu tömitőlemezek!

Viszontelárusítók figyelmébe! „Rekord Drill“ és „Losonci Drill“ a legökéletesebb vetőgép. Losonci gyártmányok.



„Resiczai“ acélekék. Kitűnő szerkezet. — Kiváló anyag. — Olcsó árak. — Minden más gyártmányt felülmúlnak. — Árjegyzékkel és legolcsóbb árajánlattal szívesen szolgálunk.

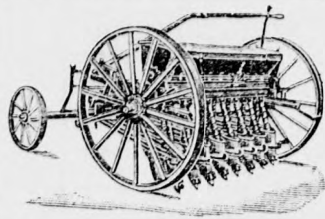
M. Kir. Államvasutak Gép-
gyárának Vezérügynöksége
Budapest, V., Váci-körút 32.



! Vaskereskedők figyelmébe !

TERÉNYI J.

Budapest, V., Hold-utca 10.

Járgányok, cséplőgépek, rosták, sorvető-
gépek, darálók, szecskavágók, répavágók,
morzsolók stb.

:: Mindennemű takarmánykészítő gépek. ::

Olcsó árak. Kitűnő minőség.

:: Szolid kivitel. ::

Szivattyúk és Mérlegek

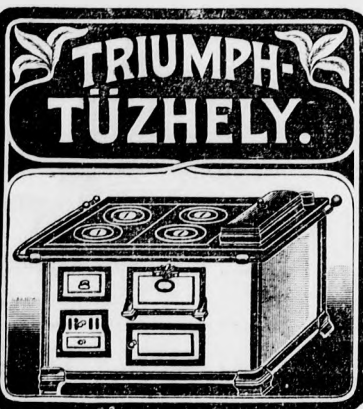
KÜLÖNLEGES GYÁR

GARVENS WERKE,

Wien, II., Handelsquai No. 130.

Mintaraktár: Schwarzenbergstrasse No. 6.

Viszonteladók nagy engedményben részesülnek. :: :: :: :: :: Árjegyzék ingyen és bérmentve!



Áldás minden konyhában!

!! Hirnevű gyártmány !!

Triumph-takarék-

:: tűzhely ::

Goldschmidt S. és Fia

Wels 80. sz. f. a.

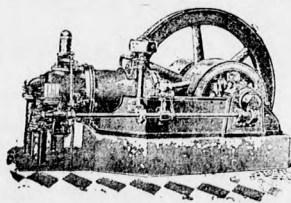
Árjegyzék ingyen és bérmentve.

STROJIRNA

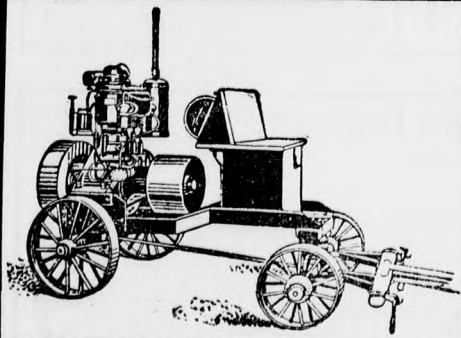
CĚNĚK VONDRÁČEK

absolvent c k. st prům. školy

PRAHA-VII. HEŘMANOVA UL. 404.

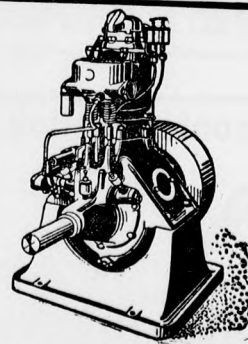
Motorgyár.Ajánl benzin-
motorokat
vizsont-
eladóknak!

Eredeti SÖDRA svédországi négyütemű nyersolajmotorok

Egyedárusító Ausztria-Magyaror-
szág és a Balkán államok részére**ABELES EMIL**

mótorosztály Budapest, V. ker.,

Váci-út 14. szám.



MEGHŐDÍTOTTUK A VILÁGOT!



TELEFON
38-31
HÍVÓ-SZÁM

GEREBÉN BÉLA *most* ANDRÁSSY-UT 1.

A KLEMENT-féle láncszivattyú

a világ legjobb szivattyúja.

Főműködés: trágyalé, moslék, félre-
eső helyek (Abort), vágóhidak stb. ürü-
lékeinek tisztítására.

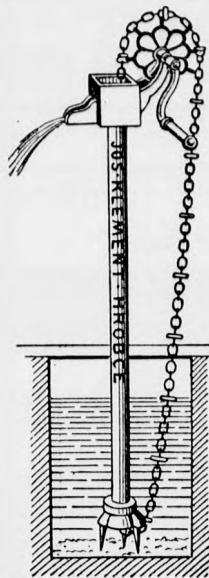
10.000 darabon fölül használatban.

E szivattyú óriási munkaképessége és határ-
talan tartóssága miatt fölműl minden szaba-
dalmazott és nem szabadalmazott más szivattyút.

Ezen láncszivattyút szállítom hat heti
☐ ☐ ☐ próbaidőre ☐ ☐ ☐
és meg nem felelés esetén minden kártérítés
nélkül visszaveszem a saját költségemen.

Trágyalé és vizeshordók duplán cinkeztett
legjobb acéllemezéből. Szórók. Per-
metezők. Szivattyúk. Trágyalé-elosztók.

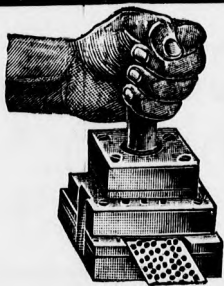
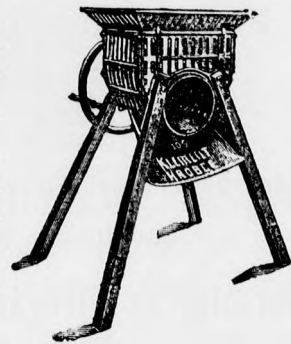
Kovácsolt vasból készült
kazánok stb.



Répa- és burgonyavágók
kupalaku, csavarlyukas dobbal,
felműlhatatlan munka-
képességgel.

Árjegyzék ingyen és bérmentve.

Josef Klement
gépgyára,
HROBETZ a/E.
Böhmen.



BLUM JENŐ műszaki-, szerszám- és gép- gyár részvénytársaság

BUDAPEST, V., Zápolya utca 23. Nicholson gyárral szemben.

Speciális üzem mindennemű sajtószerszámok (Schnitte Stanzen), a vas, fém, lemez,
papír stb. tömegcikkek szakszerű gyártásához. Szabadalmi minták elkészítése. Különleges
gépek és szerszámok húzal és egyéb cikkek gyártásához.

**Méreten kívüli szerszámok és gépek, valamint mindennemű eszterga-
gyalu- és marómunkák szabatos kivitelben.**

Sürgőnycim: „Szivattyár Budapest,”

Telefonszám: 72-08, v. 72-09.

Alapított: 1858. évben.

Gyártott fecskendők száma: 17.000.

Budapesti Szivattyú és Gépgyár R.-C. BUDAPEST, VI., VÁCI-UT 69. SZÁM.

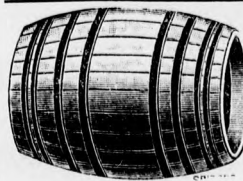
Gőzgépek, légsűrítők, vacuumszivattyúk, keretfűrészek. Gőz-
kazánok, tartányok, előmelegítők. Vashidak, fedélszerkezetek,
szegecselt oszlopok. Vas- és fémöntvények. Vasuti fordító-
korongok. Mindennemű forgó- és futódaruk kézi és villamos
hajtásra. Rostélyvasak acélozott felülettel. Közlőművek. —

Szivattyúk. — Tüzfecskendők. Tüztöltéségi segédeszközök
és szerek. — Köztisztasági eszközök. Közegészségügyi szerek.
Centrifugál és turbina-szivattyukat a legnagyobb szállító-
képességgel mindig raktáron tartunk.

KARNER és TÁRSAI

Műszaki és szerszámnyereskedők

Budapest, V. ker., Lipót-körut 7. sz.



Ajánlják dusan fel-
szerelt raktárukat
az összes műszaki
:: cikkekben. ::

SEMPERIT A legtökéletesebb magas nyomású tömitőlemez.
Kapható az összes műszaki üzletekben lemez-, zsinór-,
keret- és gyűrűalakban.

„JUNIOR“-Sägen schneiden den härtesten Werkzeugstahl.



Für Kenner gibst nur Qualitätsware. —
„JUNIOR“-Blätter sprechen für sich selbst.
Schnittfähigkeit unerreicht. — Jede Sorte
auf Lager. — Proben umsonst.

Einwirkkräftige Vertreter gesucht.

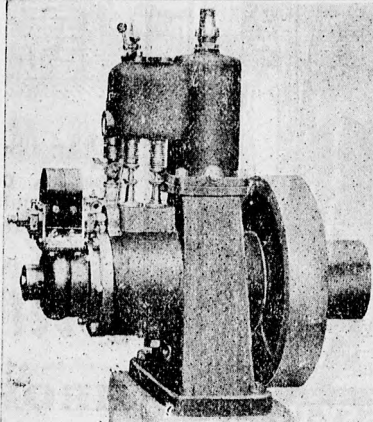
Messenholler & Engels, Metallsägenfabrik, Remscheid-Hasten.

A. Collin

Frankfurt (a.-M.)



Ajánl benzingázmotorokat és loko-
mobilokat, továbbá
nyersolaj- és szivógázmotorokat.



Hirdetések

felvételnek a

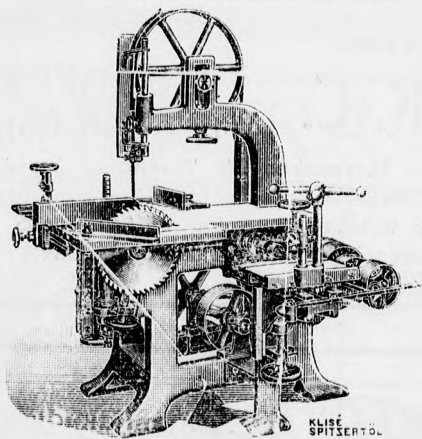
kiadóhivatalban.

Famegmunkálógépek

épület- és butorasztalosok számára
hajtógéppel együtt szállít:

LANGEN & WOLF

Budapest, VI., Váci-körút 59,



A legelső érmekkel kitüntetett KIESSLING és
TÁRSA lipcsei famegmunkáló gépgyár vezér-
képviselői.

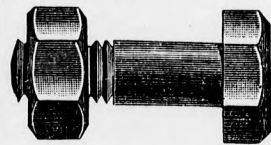
Szenes Ignác csavargyár

BUDAPEST,

VI., LEHEL-UTCA 53.

Telefon: 40-40.

Sürgőnycim: Whitworth, Budapest.



Gyárt: csavarokat, szegecseket és façonrészeket,
vas, acél-, sárga- és vörösréz-ből a gépgyártás stb.
terén előforduló szükségletek számára.

POLGÁR ÖDÖN

MÉRNÖKI ÉS MŰSZAKI IRODA

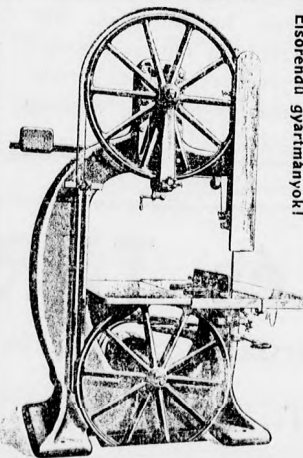
Budapest, VI., Andrásy-ut 92.

Elsőrendű famegmunkáló-
gépek és teljes asztalos-
:: műhely-berendezések ::

villamos-, benzin-, vagy
nyersolajmotorral együtt.

Legújabb kombinált asztalos-
gépek. Különleges faipari
tömeggyártó-gépek. Fameg-
munkáló-gépekhez minden-
nemű szerszámok.

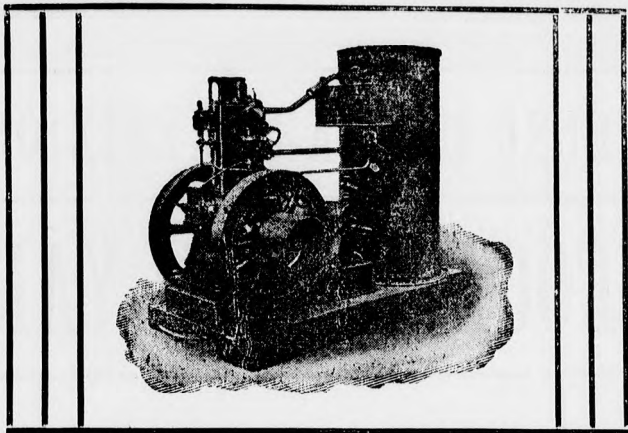
Legutányosabb árak és feltételek.
Költségvetés és árjegyzék ingyen.
TELEFON 121-11. LEGOLCSÓBB ÁRAK!



Elsőrendű gyártmányok!

Benzin-Lokomobilok. Benzin-Motorok.

Egyszerű és megbízható szerkezet.
Jó munkáért és összeállításért teljes jótállást vállalok.
Hosszu éveken át bevált modellek.



Friedrich és Jaffé utóda

Gép- és Motorgyár.

Cégtulajdonos: LANGSTEINER FERENC mérnök
WIEN, VIII., Pfeilgasse 9.

BERNARD HYNA

Fabrik für Spiritusgas-Apparate und
Metallwaren, PRAG, VII., Belvedere.

Spiritusgaskocher

„Nero“

mit normalem Brenner, die
Flammen zerteilen sich am
Vergaserrohr u. Rippenrost,
rotbraun ofenlackiert.



Spirituskocher aller Art! Sämtliche Spiritus-
kocher liefere ich als Spezialist nur in ver-
lässlichster Qualität u. schöner Ausführung.

MORAVIA

BENZINMÓTOROK

NEM GYORSFUTÓK

Az eddig létező állómotoroktól elütő,
legjobb és legújabb rendszerű

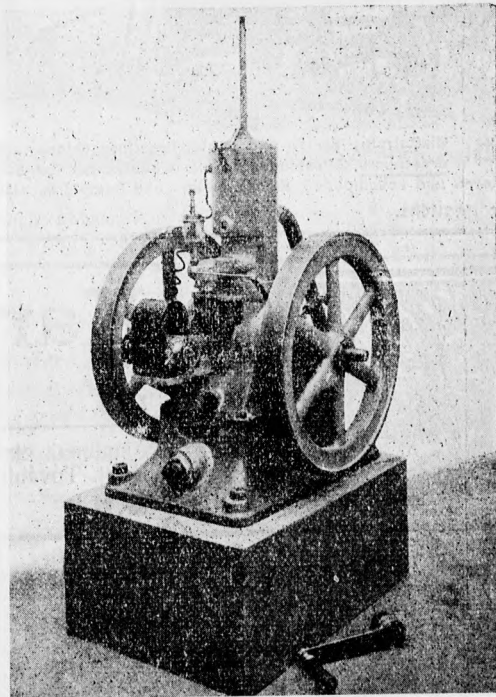
BENZINMÓTOR

villamos gyújtókészülékkel.

Legelőnyösebb beszerzési forrás
vizsontelárusítók részére:

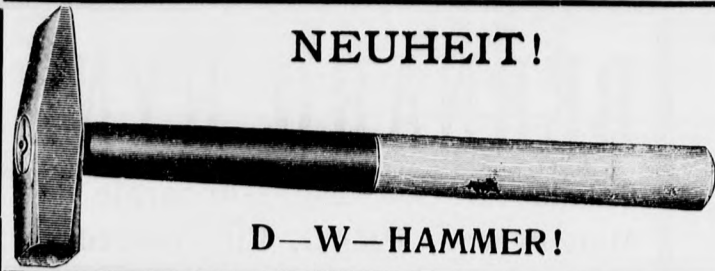
GYENES A. Budapest,
V., Csáky-utca 10. szám.

Nagybani eladás.



Legelőnyösebb üzemelő.

Feltétlen üzembiztos !!!
Kisipari és gazdasági célokra.



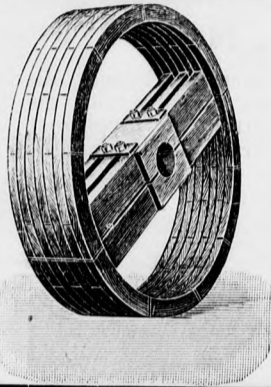
NEUHEIT!

D—W—HAMMER!

Mit Holzstiel und Anger. Schutzhülse.
Unzerbrechlich.

:: Verkauf nur an Grossisten ::

ACKERMANN & Co., REMSCHEID 6.

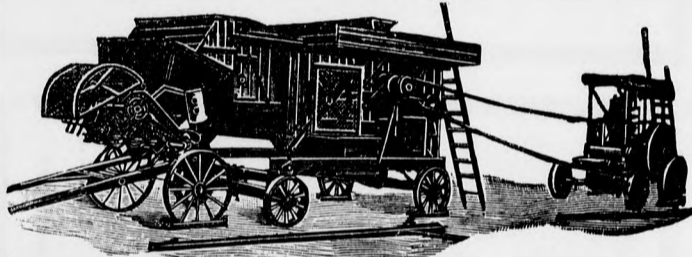


Karl Kesting
Barmen 10.

: **Spezialfabrik** :
: **zweiteiliger Holz-** :
: **riemscheiben.** :

Lieferung nur an Wieder-
verkäufer.

Rathenower Dreschmaschinen- und Motorenfabrik,
Hermann Gierke, Rathenow.



Specialität: Glattstroh-, Breit- und Motor-Dreschmaschinen mit Patent-
dreschkorb, Selbsteinleger, Selbstbinder, comb. Gebläse, Spiritus-
Benzol Motoren und Lokomobilen. Kompl. Motor- und Dampfdreschsätze.
Vertreter gesucht.

Man verlange Preisliste H 103.

ELSŐ MAGYAR PRECIZIÓS

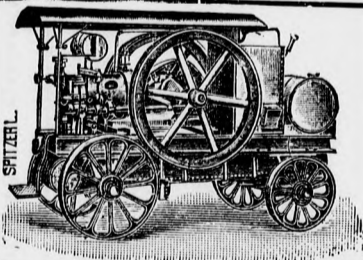
FOGASKERÉKGYÁR

BENKŐ ÉS GYÉMÁNT

azelőtt **BENKŐ FERENC** mérnök,

Budapest, VII., Róna-u. 17. sz.

☐ Telefonszám: 114—36. ☐



Karczag Testvérek motor- és gép-
kereskedők ::



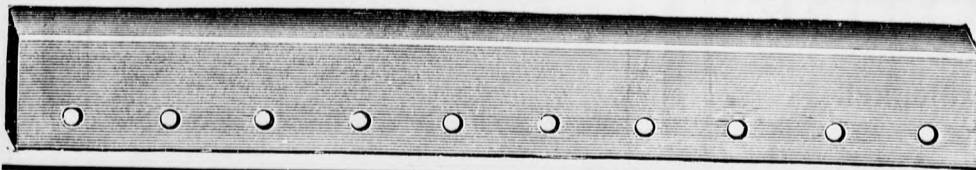
Budapest, Aulich-utca 7.



Ajánlanak elsőrangú szivógáz- és nyersolajmotorokat, benzinmotor és locomobilos csép-
lőket. Továbbá összes gazdasági gépeket, malomberendezéseket és műszaki cikkeket.

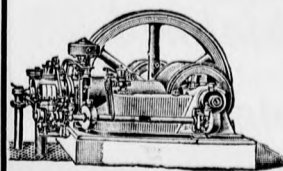


Tessék árajánlatot kérni.



Papier-und Maschinenmesser
jeder Art! nur erstklassige feinste
Waare.

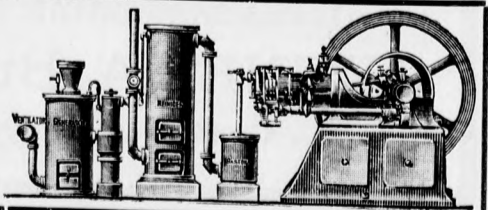
☐☐ **HOLLÄNDERMESSER, GRUNDWERKE** ☐☐
in jeder Ausführung. Ferd. Jagenberg
Remscheid. Gegründet 1869.

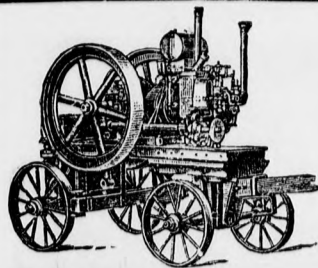


FRISCHMÁN ELEK ÉS TÁRSA

MÓTORGYÁRA ○ **MOTORENFABRIK**

SZOMBATHELYEN, Király-utca 11.

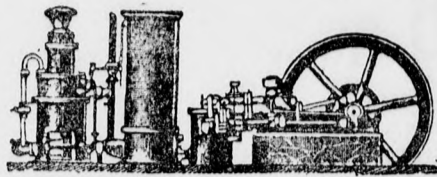




JOSEF MARTINKOVICS

Maschinenbau für Benzin-
:: und Gas-Motoren ::

WIEN III., Hauptstrasse Nr. 88.



VICHR & COMP.

Maschinenfabrik G. m. b. H.
: Radotin bei Prag. :

A 68 koronáért hirdetett

N A P O L E O N

(Feuermann-féle)

mángorló

cégünknel

23 koronáért

kapható, ameddig a raktár tart.

GEITTNER és RAUSCH
BUDAPEST,
VI., Andrásy-ut 8/va.

GEBRÜDER TRNKA

gép- és fémárugyár, fémön-
töde, rézmű- és kazánkovács
PRAG V. G. 252. II.

I. osztály. Sörkimérő-készülékek, gőzgépek és gőzkazán-szerelvények. Gáz- és vízvezetési cikkek. Palacktöltő-készülékek. Gépek és egyéb szükségletek serfőzdek és pincegazdaságok részére. Szükségleti cikkek vendéglők és söntéseknek. Szivattyúk, szelepek és ventilátorok minden nemben és nagyságban.

II. osztály. Rézcsapok, rézkarnisok, rézbutorok, villámhárító-csucskok és vagonvereték féméből.

III. osztály. Réz, bronz, vörösfém, foszfor és acélbronz öntvények; savellentálló bronz, zink, ólom és zinn, szép kivitelben, olcsó árszabás mellett.

IV. osztály. Gépek és szükségletek; pincegazdaságok és serfőzdek részére. Mindennemű cikkek vendéglők és söntések részére. Közlekedési gépek, mosógépek, szűrők, jégszekrények, szivattyúk.

V. osztály. Műszaki osztály. Ócska témek vétele a legmagasabb napi árak mellett.

Illusztrált árjegyzőket, katalogust, prospektust díjmentesen küld.



Engroshaus für Elektrotechnik

Telefon 1116. Julius Boschan, Prag, Fischmarkt-gasse 11A.

Liefert nur an Wiederverkäufer galv. Elemente, elektr. Glocken, Telefon-Stationen, Leitungsmaterialien, „Ergosal“ bestes Erregersalz für Leclanché Elemente, sowie sämtliche Bedarfsartikel für elektr. Licht- und Kraftanlagen.



Moderne amerikanische
Luftheizungs-, Trocken-, Kühl-,
Entstaubungs-, Entnebelungs-,
Aspirations- und Transport-
anlagen
VENTILATOREN. EXHAUSTOREN.

PRIMA REFERENZEN.

JANKA & CO

PRAG — RADOTIN.

40 JÄHR. ERFAHRUNG.

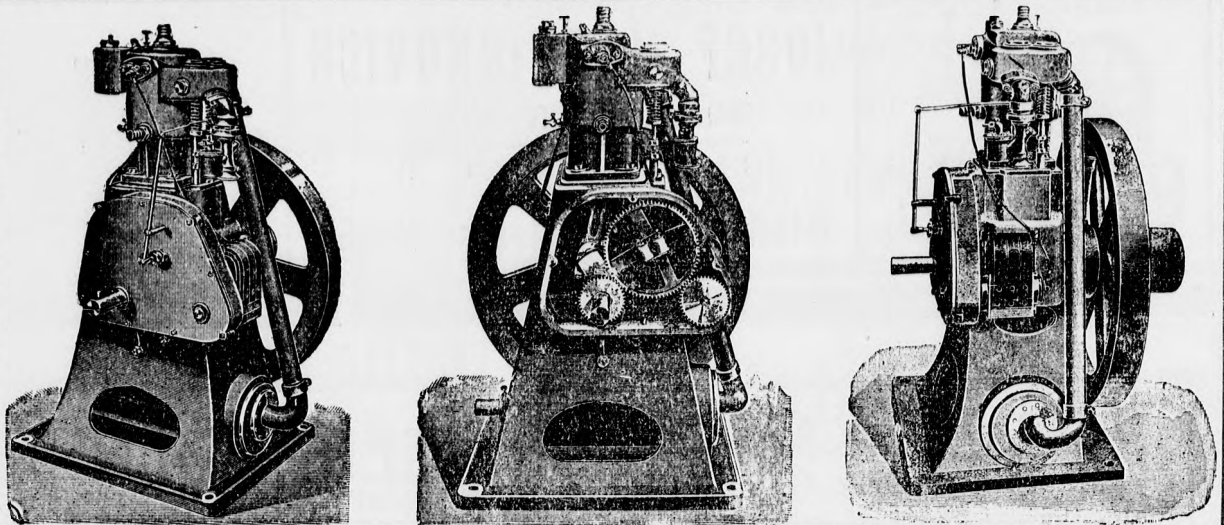
Benzinmotoren - Gasmotoren - Rohölmotoren.

Benzin u. Benzol Motor

(Type 5HP kostet M. 975. — Bremsleistung: ca 6.7 PS

von 3 Seiten :: gesehen :: (in der Mitte mit geöffnetem Räderkasten.)

Motor hat Magnet, Sparvergaser, Regulator.



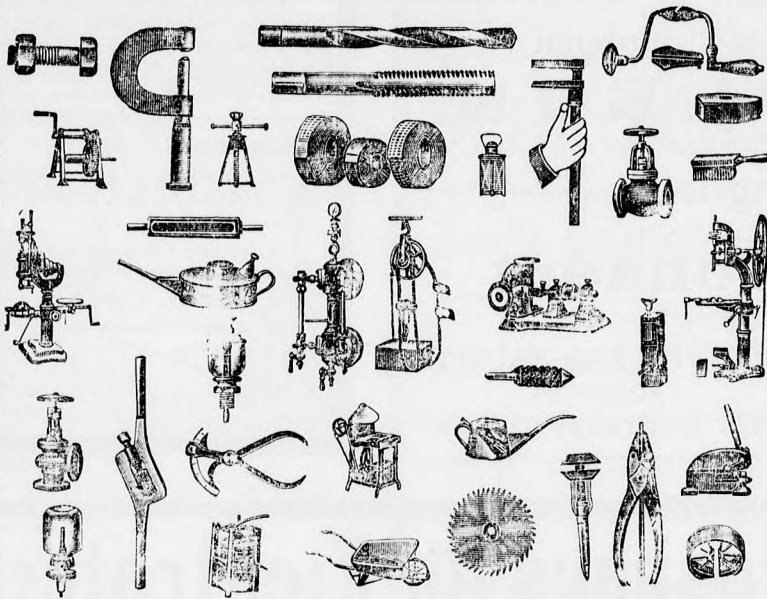
Cudell-Motoren-Gesellschaft Berlin.

Pethe és Társa

BUDAPEST, V.,
Honvéd-utca 4. sz.

Telefon: 88-07.

Műszaki és elektrotechnikai nagykereskedés



Pethe & Comp.

BUDAPEST, V.,
Honvéd-utca 4. sz.

Telefon: 88-07.

Technische u. Elektrochn. Grosshandlung



Goetze-Metalldichtungsringe für Flanschenrohre, Ueberhitzer und Verschraubungen aller Art.

Goetze-Metallpackungen für Stopfbüchsen jeder Art und Grösse an Dampfmaschinen, Kompressoren, Grossgasmaschinen etc.

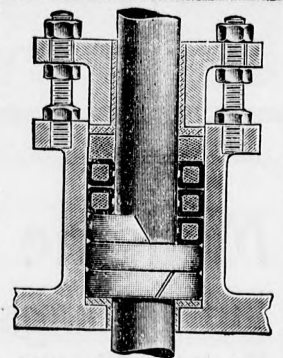
Goetze-Kolbenringe aus feinstem Spezial-Tiegeleisenguss für Dampfmaschinen, Grossgasmaschinen und Motore aller Art. Federnd nach innen spannende Liderungsringe aus Spezial-Tiegeleisenguss für Kolbenstangen-Stopfbüchsen an Grossgasmaschinen.

Goetze-Weissmetall.

Goetze-Hochdruckbronze Metall-Gussstücke, Armaturenteile, Pumpenkörper, Ventile ect., bis über 1000 Atm. Druck, absolut dicht, roh und bearbeitet.

FRIEDR. GOETZE, BURSCHEID B. CÖLN A. RH.

Grösste u. leistungsfähigste Fabrik für Metall-Dichtungsringe u. Packungen, Metall- u. Phosphorbronze-Giesserei.



Goetze selbstschmierende Metall-Hohlringpackung.

Treibriemenfabrik Ernst Luckhaus G.m.
b.H.

Duisburg

Walzwerks-Riemen
52 m lang, 1500mm breit
3fach, auf unserer Ein-
lauf- u. Streckmaschine

**Spezial-
Riemen**

für Walzwerke
Dynamos und
:: Motore ::



ELSŐ MAGYAR FÉMTÖMLŐGYÁR

RÉSZVÉNYTÁRSASÁG
POZSONY-LIGETFALU

GYÁRT:

Egyszerű, kettős
és átfonott fémtömlőket acél,
bronce, réz és bármily más fémből
400 légnyomásig
gőz, gáz, víz,
kőolaj, savak
és egyéb folyadé-
□ kok részére. □

Vezérképviselet és raktár Budapest részére:

BARTA GYŐZŐ
BUDAPEST VI., DÁVID-UTCA 1B.

TELEFON: 3-36.

TELEFON: 3-36.

EGYEDÜLI MAGYAR GYÁRTMÁNY!!

Vetőgép-
tömlők
Kábelvédő-
tömlők
Fém-
tömlők
tűzoltósági
célokra

Allerhöchste Auszeichnungen.

Sämtliche hygien. Bierdruck-, Flaschen- und Fassfüllapparate, Brauereimaschinen, elektr. Wasser- und Benzin-Luftkompressoren, elektr. Ventilatoren, Eiskasten, ferner Benzinmotoren 1/2, 1 1/2, 3 HP für kleine Industrie erzeugt und liefert mit voller Garantie die Specialfabrik

G. KLAUZ & Co.
Prag = Smichow
(Böhmen)
Zbraslavská fr. 286

Solide Bedienung.
Preiskurante gratis.

TELEFON Nr.: 3418.





Sanitor készülékek

Uj cikkek. □ Acél- és lágyöntések.
Sodronykötelek. □ Fehér- és színes
lemezből készült dobozok. □ Pla-
□ □ kátok és más tömeg-cikkek. □ □

Telefon 106-08. Telefon 106-08.

Sebes és Beck utóda Beck Károly

Budapest, V., Sólyom-utca 20.

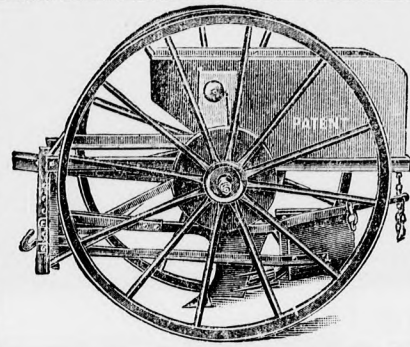
OSKAR KIRCHENBERGER
PRAG, TUCHMACHER-GASSE 11-13.
□ □ □ □ □ □ TELEFON: 2206. □ □ □ □ □ □

Vertrieb von nur ausschliesslich
„FIRSTCLASS“

Schnelllauf-Werkzeugmaschinen. — Nimmt gebrauchte, nur gut erhaltene langsamlaufende Maschinen in Gegenrechnung. Empfiehlt sich als tech. Commissionär und Fachmann beim Verkauf und Ankauf von Maschinen und Maschinenteilen.

Alleinverkauf der Epochenmachenden Neuheit:
„Hellman's-Universal-Kollektor & Schleifringapparat“
= Vertreter gegen Provision gesucht. =

Zucker pat. Neuheit!



Simplex bewährter Erdäpfellegger Sanitavollkom. Staubsauger. Rex häng. Rübenschneider:

Fr. Zucker
p. Wilfersdorf 27
:: Nr. Oestr. ::
Correspondenz bitte
:: deutsch. ::

HEINRICH VOGEL
MOTOR- ÉS GÉPGYÁR
Offenbach a. M.

Mindennemü motorok,
mezőgazdaság, ipar, külö-
:: nösen malmok részére. ::

IGEN OLCÓ KISZOLGÁLÁS!
SZELLENTYÜS KORMÁNYMŰ.



Magnet-gyújtás. Legcsekélyebb tüzelőanyag-fogyasztás.

ÁRJEJYZÉK INGYEN!

Elsőrendü gyártmány!
Kiváló precis munka!
Csendes, zajtalan üzem!

Szivógáz-telepek
Nyersolaj-motorok
Szerszám gépek
□ □ Gőzgépek □ □

Anton Schlüter, München Ost grösste Specialfabrik für den modernen Präcisions Motorenbau in Bayern. □ □

HÄNDLER, welche konkurrenzfähig sein wollen, müssen unbedingt die neuesten Preislisten über Schlüter's Original - Motore besitzen.

Bester Motor der Gegenwart. Vollkommen konkurrenzlos. Tadellose Ausführung. Geringster Brennstoffverbrauch. Durch u. durch Präcisionsarbeit.

Verlangen sie sofort meine allerneueste Preislisten.
.. Höchster Rabatt. Leistungsfähige Vertreter gesucht. ..



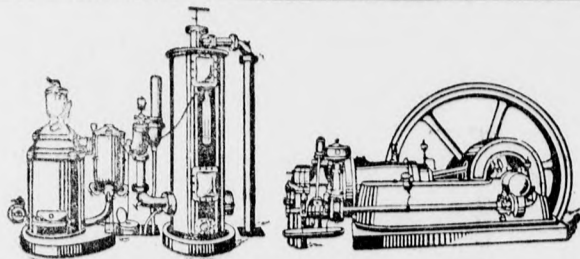

„Jókai“ könyvnyomdai műintézet, Budapest VII., Thököly-ut 28. (Garay-bazár.)

Eredeti BENZ szivógázmotorok

a jelenkor leggazdaságosabb és legolcsóbb üzemgépei,
faszén, antracit, barnaszén és torffal tarthatók.

Továbbá: benzinmotorok, benzinlokomobilok és légszeszmotorok. Minden nagyságban azonnal szállítható.
Kedvező fizetési feltételek.

Legolcsóbb üzem, egyszerű szerkezet, könnyű kezelhetés.



Vezérkép-
viselők:

Kalmár és Engel

Budapest, V., Lipót-körut 18.

Legmesszebb menő szavatosság. — Árjegyzék és költségvetés ingyen és bérmentve.

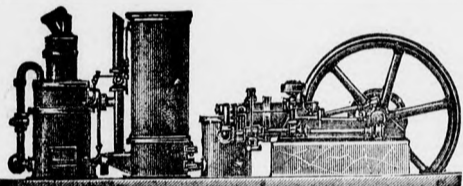
Maschinenfabrik
& Kesselschmiede

ANDRLIK & HUEBER PRAG :: ŽIŽKOV

Empfehlen ihre mehr-
fach prämierten

Ergomobile

für Benzol, Ergin, Spiritus, Benzin. Fahrbarer, leicht trans-
portabler Motor, welcher durch 7 Jahre mit bestem Erfolg
wegen denkbar einfacher Construction eingeführt ist, und eignet sich besonders für die Landwirtschaft,
für Ziegeleibesitzer, Bauunternehmer und Kleingewerbe.



Weiter empfehlen
unsern Original Motor

OEKONOM H. 19.

in Verbindung mit unseren
APPARATEN, welche die billigste Betriebskraft der Gegenwart sind. Bau-
und Reconstruction von Brauereien, Mälzereien, Spiritus- u. Stärkefabriken.
Erzeugen Dampfmaschinen, Dampfkessel, Vorwärmer, Reservoirs, Trans-
missionen etc.

Kartoffeltrocken-Anlagen.






BÁRDOS és BRACHFELD

MŰSZAKI ÉS VILLAMOSSÁGI VÁLLALAT

BUDAPEST VI. GYÁR-UTCA 5.

MINDEN GÉPÜZEMI KELLÉK.
SZERSZÁMOK, SZERSZÁMGÉPEK,
SZIVATTYUK, KUTAK, FECSKENDŐK,
SZIJJAK, GÉP ÉS HENGEROLAJOK.

ÁRJEGYZÉK INGYEN ÉS BÉRMENTVE.







Wilhelm Fredenhagen

:: szállítóberendezések és felvonók gyára ::

OFFENBACH a/M. 18.

Szállító berendezések

Elevátorok. Transporteurök.
Serlegművek. Hevederszállítók.
Csigaszállítók.

Felvonók ugy áru-, mint személyszállítás
a legmodernebb kivitelben.

Vezérképviselő: **BÉKESSY IMRE** műszaki
irodájában
Budapest, VI., Nagymező-u. 49.



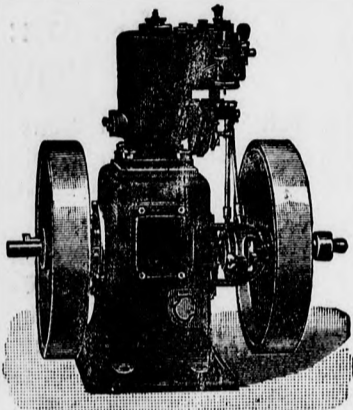
Figyelmeztetés.

Ezennel tudomására hozzuk igen tisztelt magyarországi vevőkörünknek, hogy a legjobban elismert munkásvédelmi felszereléseink és biztonsági berendezéseink egyedárusítását a

FEIK és TRÉBA
cégre

Budapest, V., Lipót-körut 22.
ruháztuk át.

**Carl Windschuch's Etablissement
Dresden, Stuverstrasse 11.**



'GARDNER' MOTOREN

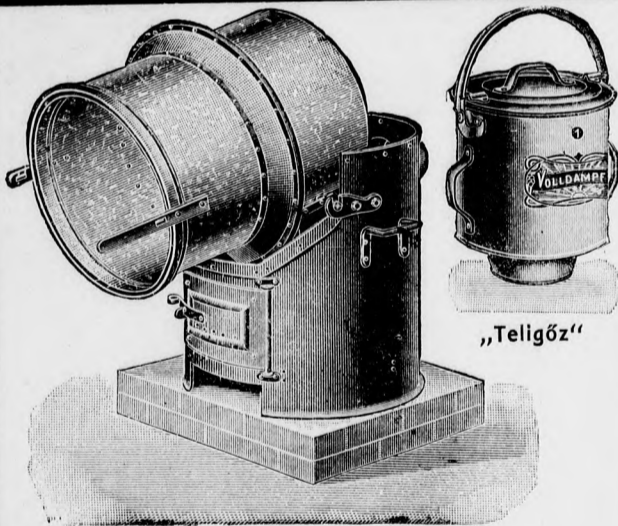
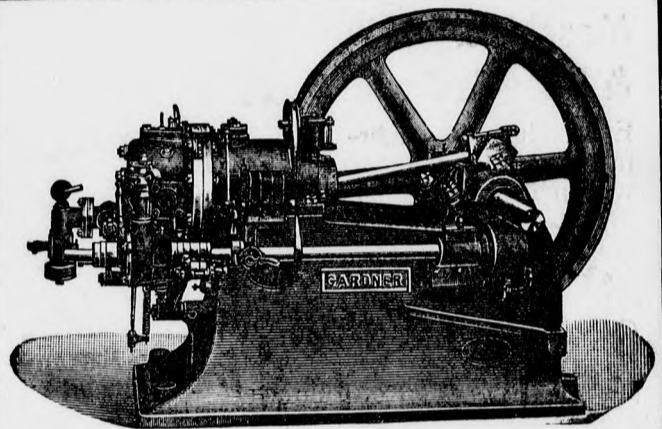
die Summe alles Guten!!

Liegende und stehende Typen für
alle Brennstoffe von 1—200 HP.

Jahresabsatz! 1600 Motoren

BIEBERSTEIN & GOEDICKE

HAMBURG I. 1g.



„JAJAG“



„Teligöz“

John Takarmányfülesztői

jó, egészséges, izletes eledelt készítenek.
Gumós- és magtermények részére egyaránt előnyös.
Olcso. Célszerű, szolid kivitel. Olcso.

JOHN J. A. részvénytársaság,

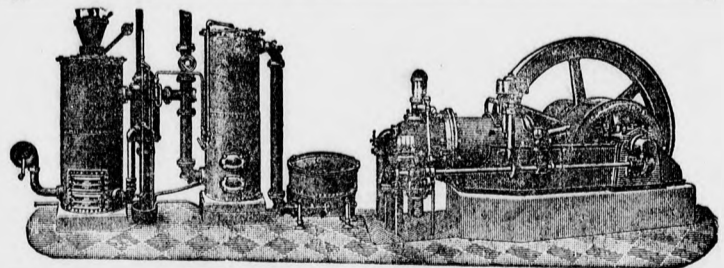
Wien, IV/1., Frankenberggasse 4/209.

Kereskedőknek magas engedmény!!!

Original Adam's Benzin-Motoren u. Lokomobilien in höchster Vollendung.

:: Rohoel Hochdruck-Motore ::
liegender Anordnung. Viertaktsystem.

Sauggasmotor-Anlagen. Vorzüglich
bewährt.



GERHARD ADAM

Motoren-Fabrik

Wien, IX., Schwarzspanierstrasse 18.

Fachkundige, solvente Vertreter für noch einige
Komitate gesucht.